

EN SU VISITA A BELMONTE Y LA CAPITAL CONQUENSE

## El M<sup>o</sup> de Sanidad presenta el plan de reforma del Hospital de Cuenca

*Romay Beccaría especificó las actuaciones que se van a realizar en nuestro hospital*

El Correo. En el cuatrienio 1998-2001, el Ministerio de Sanidad invertirá en Castilla-La Mancha más de 26.000 millones de pesetas en ocho de los once hospitales existentes y en la construcción del nuevo centro de Ciudad Real. El ministro, José Manuel Romay Beccaría, que ha presidido el acto de presentación del proyecto de reforma del Hospital "Virgen de la Luz", ha destacado las importantes rebajas que se han producido en las listas de espera de la región.

La reforma del Hospital "Virgen de la Luz" de Cuenca supondrá una inversión cercana a los 1.000 millones de pesetas y las obras comenzarán en el último trimestre de este año, con un plazo de ejecución de 20 meses. Se construirá un nuevo edificio conectado con el actual y se ampliarán las urgencias y el servicio de Radiodiagnóstico. Los nuevos espacios que se crearán serán Anatomía Patológica, laboratorios clínicos y Hematología, un hospital de día y otro oncohematológico. Las zonas afectadas por las obras son Urgencias, Anatomía Patológica, Radiodiagnóstico y el Hospital de día. El área de Urgencias, infradimensionada en la actualidad, crecerá hacia el espacio actualmente ocupado por la biblioteca-unidad de investigación y hacia el espacio destinado ahora a Anatomía Patológica.

Pág. 7



## El Partido Popular presenta sus candidaturas municipales y autonómicas

El Partido Popular de Cuenca presentó a sus cargos electos a los próximos comicios municipales y autonómicos. Esta formación se presenta el 13 de junio con 238 candidaturas. Mientras que Manuel Ferreros se presenta a la reelección al frente de la alcaldía de la capital, la lista regional incluye nombres conocidos como los de Marina Moya, Miguel Ángel Montserrat o Miguel Ángel Ortí. Pág. 9

### AGRICULTURA

Asaja exige al Ministro de Agricultura medidas de protección para los ajos

Pág. 19

La Junta concede 3.643 millones de pesetas para modernizar explotaciones agropecuarias

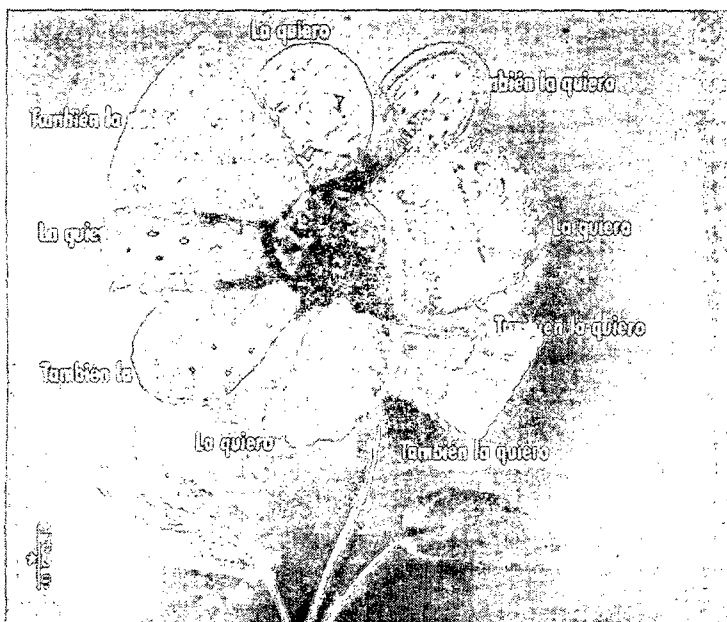
Pág. 20

La Junta invierte 296 millones de pesetas para acondicionar los regadíos en El Pedernoso

Pág. 21

### SUMARIO

- 4 Teatro y actividades diversas en el Mercadillo Medieval este fin de semana
- 6 Inauguradas las nuevas oficinas municipales de Hermanos Becerril
- 8 El Partido Socialista y Progresista presenta en Cuenca su candidatura regional
- 10 "La región que queremos", lema del Día de la Región que se celebrará en Villarrobledo
- 13 En su 3º año de existencia, el CLIPE promocionará el Polígono Industrial



## LA VIDA ALCAMPO

Todo el surtido  
que quieres

Del 17 al 26 de Mayo





## La Asociación Roosevelt organiza Jornadas Nacionales



La Asociación Roosevelt ha organizado unas Jornadas Nacionales Sobre Relaciones Personales y Sociales de las Personas con Discapacidad, que se celebrarán los días 27 y 28 de mayo de 1999, en el Hotel NH "Ciudad de Cuenca".

Siendo las relaciones personales y sociales una de las grandes bazas en la vida moderna, esta Asociación ha creído necesario organizar estas Jornadas como foro de análisis, reflexión y debate, así como ofrecer unas pautas a los participantes.

La realización de nuestras aspiraciones personales y profesionales se realizan en contacto con los demás, por eso aquellos que perfeccionan sus capacidades de relación a todos los niveles (afectivo, familiar, de amistad), consiguen una vida plena y mayores logros en todos los terrenos.

El objetivo de las mismas se centrará en aprender a mejorar nuestras relaciones personales y sociales en todos los campos, como en el trabajo, en el ocio, en la Sociedad de la imagen, en las relaciones de amistad y personales, etc. Pues debemos aprovechar cualquier oportunidad o instrumento que nos permita sentirnos mejor con nosotros mismos, un aspecto muy olvidado por la sociedad moderna.

A las mismas están llamadas e invitadas todas aquellas personas que quieran mejorar sus relaciones personales y sociales, sin distinguir que se tenga o no discapacidad, pues las relaciones son buenas o malas, existen al margen.

Más información en la Asociación Roosevelt, en el Pº San Antonio, 10, bajo o Tf: 969.23.06.32.

José Mª Martínez

## CC.OO. es la promotora de un acuerdo con Universidad que supone la funcionarización de plantilla

La delegación de Comisiones Obreras en el Campus de Cuenca emitió una nota de prensa el pasado lunes donde manifestaba su esperanza de revalidar la mayoría absoluta en las elecciones sindicales., "consolidando de esta manera los excelentes resultados que se obtuvieron en los pasados comicios.

El delegado de Comisiones Obreras en el campus conquense, Arturo Calvo, ha señalado las excelentes expectativas con que se afrontan las elecciones, 'el trabajo bien hecho da sus frutos, y no me cabe la menor duda de que tanto el personal de administración y servicios como el docente lo han apreciado'. 'Comisiones Obreras hemos conseguido -continúa Arturo Calvo- firmar un documento con la Universidad que supondrá en tres años la funcionarización de todo el personal laboral corrigiendo una situación que hasta ahora discriminaba a los laborales, hemos alcanzado un acuerdo para consolidar prácticamente el total de la plantilla reduciendo la eventualidad que antes llegaba al 46%, y ahora podemos afir-

mar que es segura la creación de más de 280 nuevos puestos de trabajo'.

No obstante, desde Comisiones Obreras, se es consciente de que aún quedan mucho objetivos que conseguir y de ahí que el programa electoral se centre para el Personal de Administración y Servicios (PAS) en asegurar que se cumplan los acuerdos adoptados para su funcionarización; la publicación de la oferta de empleo en el primer trimestre de cada años, asegurar un nuevo baremo de concursos y un plan global de promoción interna, posibilitar la cobertura de vacantes en régimen de interinidad, así como un plan de formación y seguridad laboral.

En cuanto al Personal Docente e Investigador (PDI), CC.OO. ha propuesto terminar con la situación de los 386 profesores que están en precario con un plan de consolidación para ellos, así como primar el ejercicio de la docencia negociando a nivel autonómico un complemento denominado de calidad docente que se percibido por aquellos trabajadores que sólo tienen una relación

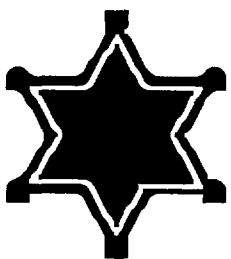
laboral con la universidad y que sólo imparten el 60% de las clases de su situación administrativa, teniendo siempre en cuenta una evaluación positiva de su propia departamento, los alumnos y los sindicatos.

Desde CC.OO. no cabe la menor duda de que los trabajadores universitarios sabrán apreciar los esfuerzos y el trabajo de los delegados de este sindicato, máxime cuando enfrente sólo tienen a una organización corporativa que se dice sólo de los funcionarios, y que se ha caracterizado por la oposición sistemática a todas las propuestas mayoritarias de CC.OO.

De hecho, se ha denunciado en numerosas ocasiones que CSIF no ha firmado ningún convenio ni documento tendente a mejorar las condiciones laborales de los trabajadores y se mueven únicamente en la búsqueda de la "confrontación por la confrontación" con el Rector para derrocarlo, siguiendo consignas de la derecha.

Sindicato de Enseñanza  
CC.OO.

## LA VELETA



### Personas concienciadas

El Correo. Los problemas por los que atraviesan nuestros mayores cuando se ven obligados a ingresar en un Centro de Mayores tal vez no se resuelvan, o las situaciones en las que se encuentran los transeúntes sin techo que

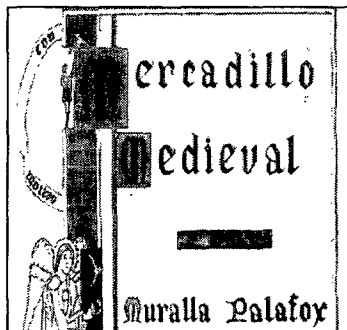


pasan por la ciudad, tampoco será posible solucionarlas en un sólo día -o aunque fueran dos- que son los pueden estar entre nosotros pero la voluntad y la conciencia social de que hay personas que atraviesan por momentos difíciles es muy importante. Es un paso que haya otras personas dispuestas.



### Mercadillo Medieval

El Correo. El Mercadillo Medieval del que disfrutará Cuenca durante este fin de semana es una idea fresca que alienta este momento de mundanal ruido. Teatro medieval, títeres, gigantes y cabezudos, canto gregoriano, actuaciones lúdicas y varias. Y sobre todo, la cuestión meramente comercial y artesanal, será un evento, una feria donde se irá a cambiar, comprar y vender, como siempre se ha hecho, pero la estructura, el envoltorio que se ha preparado tiene un aliciente especial que llevará a muchos conquenses a visitarlo.



### Cortes de agua

El Correo. El agua es un bien preciado y precioso del que no se puede prescindir. Bien, el problema está en que la vida práctica en que nos movemos actualmente no prevee almacenar agua para los casos de sequía, nos referimos a roturas, averías varias -



siempre entendiendo que son posibles e inevitables- pero no se puede estar cuando sucedan un día enteró sin agua. Si no se avisa de que va a producirse el corte sucede que te encuentras en casa sin agua ni para beber, no digamos cocinar, lavarse los dientes o las actividades más perentorias. El corte afectó a mucha gente.



## El secreto del éxito

El reconocer los propios errores ayuda a descubrir cuál es la verdadera realidad. Aceptar el fracaso es aceptarse a uno mismo como realmente es y no como pensaba uno que era o como le gustaría ser. Eso ayuda a tener un concepto verdadero de la propia persona y del mundo que nos ha tocado vivir; es no vivir de sueños. Ante el fracaso otro punto importante es valorarlo en su justa medida. Esto tampoco es fácil. Tal vez la idea más importante a tener en cuenta es que nunca hay fracasos o éxito totales. En nuestra vida, los éxitos o fracasos nunca se extienden a la totalidad de la vida de la persona. Por eso hay que relativizarlos. Relativizar el éxito o el fracaso consiste en quitarle importancia, mirar el conjunto y descubrir que lo que nos parecía enorme en realidad es bastante pequeño.

Según los expertos un arma decisiva para relativizar las cosas es el humor, el saberse reír de uno mismo. Esto significa no tomarse totalmente en serio ni a uno mismo ni el éxito ni el fracaso, lo que permite juzgarlos en su verdadero tamaño. El fracaso hay que superarlo, dejarlo atrás; para ello se precisa tener un motivo suficiente para sobrellevarlo.

Como decía el psiquiatra Víctor Frankl: "Cuando tenemos un ideal, un motivo o una persona que justifiquen aguantar los dolores, los sufrimientos y los fracasos, éstos se hacen más llevaderos. Además es evidente y la historia lo demuestra

que uno de los aspectos positivos del fracaso es la adquisición de experiencia.

Los expertos señalan que lo primero que hace falta para tener éxito es no buscarlo, no creer en él, no convertirlo en fin, no obsesionarse con alcanzarlo, sino concentrarse en realizar la actividad que quizá llegue a ser exitosa. Uno debe buscar las cosas buenas por el valor intrínseco que tienen y no por verse convertido en dueño de ellas.

Para tener éxito hay que planificar y elegir unos fines y medios idóneos, adecuados para alcanzar esos fines elegidos. El secreto del éxito es ser tenaces en la realización de un trabajo de calidad. La mayoría de los fracasos humanos es algo que se veía venir por la deficiente manera de plantearse y moverse hacia el objetivo propuesto. Quienes no escatiman esfuerzos trabajan bien, quienes insisten en ofrecer un trabajo bien acabado, al final obtienen recompensa para sus esfuerzos.

La tenacidad y la perseverancia son imprescindibles para superar el fracaso y alcanzar el éxito. Para triunfar se precisa creer en lo que uno hace, sin olvidar que existen unos factores exteriores que influyen sin duda alguna en la consecución del éxito. Con la experiencia de los éxitos y los fracasos el hombre aprende que la vida es lucha y las cosas se consiguen con esfuerzo.

M<sup>a</sup> Elena Vizcarro

## Asumir la propia responsabilidad

La libertad es uno de los valores más defendidos a lo largo de la historia, sin embargo, parece poca la experiencia adquirida en miles de años sobre su recto uso. El deseo de libertad es legítimo en toda persona. "Hacer lo que a uno le da la gana" es una expresión por la cual muchos intentan demostrar que la poseen. Es pretencioso querer gozar de ella hasta el punto de privar a los demás de ese mismo derecho a ser libres. Tanto, que privar a otro de su libertad puede estar sancionado con la privación de la del propio agresor.

La libertad se ejercita en la medida en que se actúa. Para actuar hay que tomar decisiones. Cada vez que se acierta en la decisión se es más libre. Pero sólo se es más libre en la medida en que se asume la responsabilidad de la decisión tomada. Desgraciadamente, en nuestra sociedad libre y democrática, la mayoría de las acciones que se llevan a cabo en nombre de la libertad repercuten negativamente en la libertad de los demás. Es lo que ocurre cuando se actúa de manera irresponsable y no se asumen las consecuencias de los actos realizados. Muestra de esa irresponsabilidad generalizada la tenemos en el daño causado a los niños y adolescentes por sus propios padres cuando se destruye el ambiente familiar por medio del divorcio, las separaciones o cuando se atenta contra el desarrollo y crecimiento del bebé desde el momento mismo de su concepción. Todos estos problemas podrían evitarse si la libertad se ejerciera de forma inteligente y responsable.

Ahora, cuando los problemas se agravan con el crecimiento de los adolescentes que no han aprendido en el ambiente familiar los valores que puedan dar a su vida un sentido de donación de lo mejor de sí mismos, es el Estado quien intenta proteger el desarrollo y crecimiento menos traumático de las generaciones más jóvenes. Hay que reconocer que los errores que el mal ejercicio de la libertad lleva consigo. Pero no es suficiente reconocerlos cuando todavía se puede poner alguna solución. Por eso, puede resultar plausible la actitud de algunos gobiernos que están intentando paliar las consecuencias de haber asegurado las libertades sin enseñar a sus beneficiarios a ejercerlas. En el Estado de Florida, por ejemplo, se ha implantado en las escuelas una asignatura con la que se pretende atajar el problema de la falta de compromiso entre las parejas. A

través de dicha asignatura, se intentarán suplir las carencias que los hijos de divorciados tienen en su formación, y que no aseguran la mejora de la estabilidad matrimonial en el país (no olvidemos que uno de cada dos matrimonios en Estados Unidos está condenado al fracaso). No cabe duda de que el sistema educativo ha reconocido una de las principales lagunas en la formación personal de los estudiantes, pero lo que no está tan claro para el propio sistema es que las escuelas sean capaces de suplir "los vacíos emocionales" provocados por los propios padres en sus hijos.

Otra iniciativa, esta vez del gobierno británico, pretende asegurar el bienestar de cada nuevo miembro familiar. Con esta medida, el gobierno laborista de Tony Blair intenta rescatar a la desfalleciente institución familiar británica (que acumula cada año 154.000 casos de divorcio). Los padres podrán jurar la defensa de sus hijos de toda adversidad o vejamen y promover su estabilidad, educación y desarrollo feliz. Se trata por tanto, de adquirir un compromiso con el bebé en las llamadas "ceremonias de inscripción". El texto o declaración formal reza así: "Nos comprometemos a tratar de ser pacientes con nuestro bebé. Ni pe-

dirle demasiado ni esperar demasiado de él-ella. Trataremos de ofrecerle incondicionalmente nuestro amor, ya sea en sus éxitos o en sus fracasos". Estos son dos ejemplos del intento estatal en formar, por un lado en el amor inteligente, por otro, en la paternidad responsable. Me pregunto: ¿A qué esperamos para aprender a usar la libertad inteligentemente?, ojalá fuera nuestro gobierno quien cayera en la cuenta de que la mayoría de los problemas sociales que hoy nos amenazan requieren respaldar todas aquellas iniciativas que contribuyan a formar las inteligencias en la verdad. Hacen falta expertos en humanidad que se comprometan a sanar esa necesidad social. Sobran motivos para lamentar la falta de conocimientos en humanidades como conjunto de ciencias que contribuyen al mejor entendimiento del propio hombre. Y como ésta, otras lamentaciones: por la falta de ayudas a las familias -célula básica de la sociedad-, por los intereses individualistas defendidos por algunas asociaciones que atentan contra la vida del prójimo o el desarrollo pleno de la personalidad. No olvidemos que la libertad tiene un precio, pasa su factura en forma de responsabilidad.

María Ángeles Cabrera

## EL CORREO CONQUENSE

Edicuenca S.L.

**PRESIDENTE**  
GREGORIO VILLAMIL DE LAS HERAS

**GERENTE**  
Constantino Contreras Díaz

**REDACCION**  
Amparo López Delgado

**ADMINISTRACIÓN:**  
Raquel Villalba

**Redacción y Publicidad:**  
C/ Cardenal Gil de Albornoz, 3 2º. 16001 Cuenca  
Tlfno 969 - 23 28 31 - 23 28 86 - Fax 969 - 21 33 93  
Apto. Correos 394

**Depósito Legal: CR-312-95**  
**Imprime: Editorial Contacto, S.L.**  
Ciudad Real

Las opiniones vertidas en este periódico semanal, no deben corresponderse necesariamente con la línea de El Correo Conquense.

# EL TABLAZO

- \* Alojamiento
- \* Comidas
- \* Actividades
- \* Descanso
- \* Deportes de aventura
- \* Excursiones a la Serranía de Cuenca
- \* Gestión de licencias

y por supuesto...

- \* Pesca

### TU EVASIÓN

Villalba de la Sierra  
CUENCA  
TLF. 969 28 14 88  
www.arrakis.es/~tablazo  
e-mail: tablazo@arrakis.es

# Inauguración de la Muralla Restaurada con un Mercadillo Medieval

*Durante los días 21, 22 y 23 de mayo el Mercadillo Medieval permanecerá bajo la Calle Palafox, frente al Parque Huécar*

## Programa de actividades

### Viernes, 21 de mayo

- 18:30 - Taller de Teatro "Engatos"; Pasacalles Medieval. En su actuación emplearán: 3 dulzainas, tambor, gigantes, cabezudos infantiles, efectos pirotécnicos (humo, petardos, etc), vino en botas de piel, caramelos. Habrá paradas cortas para actuaciones breves, recitar textos antiguos o diálogos y se hará entrega de programas de actividades.
- 20:00 - Inauguración Oficial de la Muralla Restaurada y del Mercadillo Medieval
- 20:30 - Taller de Teatro "Engatos": representación de la obra de teatro "El Retablo de las Maravillas", con textos basados en la obra del mismo título más algunos pasos y entremeses. Participan 5 actores y un técnico. Obra cómica para todos los públicos.
- 22:00 - Grupo "Tiruraira": Concierto de música antigua, en el que se interpretarán Cantigas, Danzas, Altarelos, Canciones de primavera, usando instrumentos de la época: dulzainas medievales, flautas, cromornos, fidula, laúd, derbuca y otros de percusión. El grupo está formado por 5 componentes.
- 23:00 - Grupo "Bufons": Procesión de Monjes con Antorchas. Concierto de canto gregoriano: al caer la noche, una procesión de 15-16 monjes con antorchas encendidas salen del mercadillo y recorren calles del Casco Antiguo, cantando canciones gregorianas y haciendo paradas por las plazas.

### Sábado, 22 de mayo

- 11:00 - Grupo "Bufons": pasacalles medieval: quince personajes medievales irán anunciando el mercadillo. Habrá: malabaristas, 8 músicos, 6 banderas y 2 caballeros con sus caballos de cartón.
- 10:30 - Asociación conquense de Ajedrez: Campeonato infantil de Ajedrez, partidas mediante rondas eliminatorias. La inscripción de jugadores comenzará a las 10:30 en el mismo recinto, y se limitará a un máximo de 26 participantes. Habrá premios para todos.
- 11:00 - Escuela provincial de Teatro "El Juego de la Expresión": animación infantil, se contará con 3 monitores que realizarán talleres de disfraces, maquillaje, juegos para grupos de 15 a 20 muchachos.
- 19:40 - Teatro "La Tirita": títeres infantiles, "La Ciudad de Carajá", el festival Titiri-Cuenca llega al mercadillo medieval desde el Jardín de los Poetas. La comitiva va acompañada por dulzaineros y malabaristas.
- 20:30 - Taller de Teatro "Engatos": obra de teatro medieval, "El Retablo Jovial". Adaptación de una obra teatral cómica de Alejandro Casona, ambientada en la época medieval.
- 22:00 - Grupo "Bufons": animación con bailes y danzas medievales, músicos especialistas irán haciendo sonar sus instrumentos con canciones y bailes de la época medieval. Varios actores animan al público a participar y que disfruten de lo lindo.

### Domingo, 23 de mayo

- 10:30 - Grupo de Gigantes y Cabezudos del Ayuntamiento de Cuenca: pasacalles de gigantes y cabezudos que recorrerán la ciudad.  
- Dulzaineros de Cuenca, que acompañarán a los gigantes y cabezudos en su recorrido. También participa el Picadero Fierro en el pasacalles, será un grupo compuesto de 5 caballeros y sus escuderos, convenientemente vestidos y engalanados.
- 12:00 - Picadero Fierro: junto al Mercadillo tendrá lugar el Torneo Medieval, donde se desarrollarán los siguientes juegos:  
lanzamiento de venablos a diana, desde caballo a galope  
juego de anillas  
lanceo del estafermo  
juego de la rosa  
torneo  
combates entre jinetes a caballo y a pie
- 17:30 - Asociación de Tiro con Arco de Tarancón: tirada a diana de arqueros profesionales e iniciación con arcos para los que deseen participar
- 20:00 - Grupo de música Folck "El Panal": concierto de música celta, conjunto compuesto por 7 músicos, que interpretan canciones usando gaita, mandolina, guitarra, violín, arpa, bodran....



**El Correo.** Del 21 al 23 diversas y variadas actividades se desarrollarán en torno a la inauguración de la Muralla restaurada de Cuenca. La Escuela Taller "Alfonso VIII" culminó a finales del pasado año la restauración del tramo de muralla comprendido entre la Puerta de Huete y el Postigo de Miguelillo, en la parte baja del Casco Antiguo de Cuenca.

Con este motivo se pretende desarrollar una serie de actos culturales con marcado carácter participativo que involucren a los ciudadanos y visitantes. Estos actos se englobarán bajo el marco genérico del acontecimiento cultural que se denominará "Mercadillo Medieval".

Los actos tendrán lugar en la Muralla Medieval, bajo la calle Palafox (frente al Parque Huécar) y el horario del mercadillo será de 10 a 14:30 horas y de 17:00 a 22:00 horas.

Durante este horario habrá artesanos y comerciantes debidamente ataviados a la usanza medieval que dispensarán mercancías varias: aceite, alfarería, alpargatas y camisetas, artesanía con calabazas, cerámica, colgante y pendientes, cuero, embutidos, esmaltes, herrería medieval, hornos de barro, instrumentos antiguos, instrumentos de cuerda, joyería artística, madera, miel, papel, pintura decorativa, plata, productos de caza mayor, productos típicos, quesos, salsas de mesa, telares, vinos, licores, panadería, productos de pastelería y confitería.... Todo a disposición del cliente que habrá de estar preparado para todo lo que el futuro le depare.



## La pantalla del viernes

A mis amigos invisibles

Julio Cesar Zomeño

**\*AD ABSURDUM:** Hemos sido fecundados por la OTAN, con el espólón guerrero de Clinton y con el beneplácito de los dirigentes nacionales. Increíble pero cierto. **AMBIENTE:** El 10% de los plaguicidas usados hoy en día, son reconocidos como carcinógenos. El número de crecimiento demográfico (nacimientos-defunciones) es tres veces menor que el número de automóviles que se producen ¿donde vamos? Del Centro de Investigaciones Sociológicas "El 1,4% de españoles es miembro de alguna organización ecologista, pero de asociaciones deportivas es el 23,8%". La televisión nos quita siete años de vida productiva, pero en el futuro esto aumentará 3 veces, o sea, algo así como 20 años de nuestra vida que ya no será real sino virtual y el amor estará dentro de estas actividades, el mundo de Huxley ya es más real de lo que nos parece. El 40% de las muertes que se producen actualmente en el mundo son atribuidas a factores ambientales, según estudios de la Universidad de Cornwell. **CUIDADO:** Los venenos plaguicidas han aumentado 50 veces su cantidad en los últimos 50 años, o sea, desde 1950 hasta hoy.

**\* ORA:** Parece que se va a incrementar el control de esta empresa sobre los pobres sufrientes, o sea, todos los conquenses que desgraciadamente tenemos que aparcarse nuestro vehículo. ¿Qué hemos hecho para que nos machaquen de esta manera las autoridades fiscalistas? Cuenca es de los conquenses, las calles son nuestras, ya pagamos bastante por circular. Saquen la mano de nuestros bolsillos. **MAXIMA LEGAL:** Nadie debe ser castigado por el mismo crimen dos veces. **VANBRUGH:** La costumbre es la ley de los tontos. **A. LINCOLN:** Ningún hombre es demasiado bueno para gobernar a otro sin su consentimiento. **JEFFERSON:** Yo creo que tenemos más maquinaria en el gobierno de la que necesitamos; muchos parásitos viven del trabajo de los industriales. **PROUDHON:** Los grandes son grandes porque nosotros estamos de rodillas. **BORRELL:** Se que, ganó Almunia, González y Bono, perdió el PSOE. **AMERICA ON THE GUNS:** Un libro recién editado por un corresponsal de prensa francés en los EEUU, Gilles Delafon, revela que la "tierra del imperialismo creciente" está hundida bajo las armas de fuego, ya que hay 23 veces más tiendas (shops) que venden armas que las de hamburguesas, hay unos 285 mil negocios de este tipo en norteamérica. La administración encargada de controlar este tráfico es el "Bureau of Alcohol, Tobacco and Firearms", BATF, que cuenta con solo 2000 funcionarios. En cifras esto representa que 54 mil norteamericanos mueren cada 19 meses víctimas de una bala. Poseer un arma en EEUU es un hobby y una "segunda naturaleza" del hombre americano. Uno de los causantes de semejante "afición" peligrosa se llama "National Rifle Association", NRA, que lleva periódicamente a todos los rincones de los EEUU sus convenciones regionales e, incluso, exposiciones a lo grande para movilizar a los 200 millones de estadounidenses poseedores de un arma. **CURIOSO:** Jordi Obiols, catedrático de psicopatología de la Universidad Autónoma de Barcelona, dice que la esquizofrenia es una psicosis congénita muy grave que se manifiesta al final de la adolescencia y que se puede detectar mediante el estudio de las huellas dactilares. **ASTROLOGÍA:** Un Tribunal del Cairo (Egipto) aceptó la demanda de separación de una mujer cuyo marido dependía totalmente de lo que le anunciaba su horóscopo; es esposo, ante el Tribunal, reconoció humildemente su "fe ciega" en la astrología, por lo que los jueces decidieron que el caso era "incurable" y devolvieron la libertad a la mujer. **SHAKESPEARE:** Investigadores de la Policía Criminal Alemana, acaban de revelar, que este famoso escritor inglés del siglo 16, fallecido supuestamente de sífilis en 1616, murió de una grave hipertrofia de las glándulas salivares y lagrimales llamado Síndrome de Mikurlicz. Este convencimiento se obtuvo, después de 380 años, al hacer analizar la máscara mortuoria en la Clínica de Oftalmología de la ciudad de Wiesbaden, que concluyó que es casi seguro que el escritor padecía de la enfermedad de Hodgkin, de leucemia o de sarcoidosis, o sea, murió llorando.

**\* OTAN:** De ahora en adelante atacará dónde, cómo, cuándo y a quién quiera y los españoles seremos cómplices de sus desatinos. Decía Nuñez de Arce "Perseguirás la libertad en vano, que cuando un pueblo la virtud olvida, lleva en sus propios vicios un tirano. **HAZLITT:** El hombre es el único animal que rie y llora; porque él es el único que conoce la diferencia entre las cosas que son y las que debieran ser. **J. WHITTIER:** Cuando se pierde la fe y el honor desaparece, entonces muere el hombre. **REFLEXION DE JULIO EN MAYO:** Si tengo la razón, nadie se acuerda; si estoy equivocado, nadie lo olvida. **CONFUCIO:** Aprender sin pensar es tiempo perdido; pensar sin aprender es peligroso. **OPINOLOGOS:** De vez en cuando oigo la radio y veo la televisión, y me asombra ver a los mismos opinar de lo humano y lo divino, de aquí y el más allá, de todo lo que les hechen, en esos momentos recuerdo el proverbio "es muy fácil ser sabio después del evento" y también de lo que decía La Rochefoucauld "es más fácil ser sabios con otros que con nosotros mismos". **NATANYAJU:** "Dice que se anexará a Gaza y Cisjordania si los palestinos proclaman su estado independiente". Con estas chulerías se me ocurre lo que dice Escandón "No mereces ni la honra de un insulto". **O.W. HOLMES:** El pecado tiene muchas herramientas, pero la mentira es el mango que encaja en todas. **EMERSON:** El miedo siempre surge de la ignorancia. **OJO:** Las mujeres y los elefantes nunca olvidan nada. **ANÓNIMO:** Yo me enamoré del aire/ del aire de una mujer/ como la mujer es aire/ en el aire me quedé.

# EL CORREO CONQUENSE

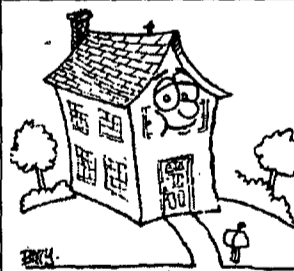
## Nos hemos trasladado

### La nueva dirección es C/ Cardenal Gil de Albornoz, 3, 2º

Tel.: 969 23 28 31

969 23 28 86

Fax: 969 21 33 93



Ofrecemos una amplia gama de servicios:  
Chimenea, Agua Caliente, Calefacción, Cocina...  
y BARBACOA a disposición de nuestros clientes

### CASA RURAL "EL SITIO"

- \* A 50 m. de uno de los mejores COTOS de PESCA de la provincia (Tramitación de Permisos y Licencias)
- \* Pesca en Tramos libres con guía
- \* Piscina y Tenis a 200 m.
  - \* Senderismo
  - \* Golf
  - \* Rutas a Caballo
  - \* Safari Fotográfico
  - \* Piragüismo, Parapente, etc.

Ctra. Cuenca-Tragacete, Km. 17  
(Sitio de La Moraleja)  
VILLALBA DE LA SIERRA  
16140 (Cuenca)  
Teléf.: 969 28 15 09  
Móvil: 610 55 00 03

# Manuel Ferreros inaugura las nuevas oficinas municipales de Hermanos Becerril

*Siete funcionarios atienden las peticiones y consultas sobre padrón, certificados, pliegos de descargo y sanciones de tráfico, gestión tributaria, Registro General y licencias de obras menores.*

**El Correo.** El alcalde de Cuenca, Manuel Ferreros, ha inaugurado las nuevas oficinas municipales instaladas en la calle Hermanos Becerril, número 2. Se trata de unas instalaciones de propiedad municipal, que se han acondicionado con un presupuesto de 30 millones de pesetas para acercar a los conquenses al centro de la ciudad los departamentos de Asuntos Generales -padrón y certificados-, Tráfico -pliegos de descargo y sanciones de la Policía

Local-, Gestión Tributaria -todo tipo de tasas que los ciudadanos deben abonar por los servicios que presta el Consistorio-, el Registro General y el área relativa a las licencias de obras menores y actividades.

Ferreros ha explicado que siete funcionarios se encargan de atender las peticiones de los usuarios y que en estas nuevas oficinas trabajan 19 empleados municipales. Asimismo, ha mostrado su satisfacción por la puesta en marcha de



estas nuevas oficinas, pues ahora "tenemos capacidad para dar respuesta a las necesidades de los conquenses".

Asimismo, ha indicado que la apertura de estas instalaciones permitirá

adecuar el edificio del Consistorio y dotar de dos despachos a los grupos políticos con representación en el Ayuntamiento, que en la actualidad no disponen.

COMUNICADO:

## LA PLATAFORMA CÍVICA PRO AVE

**ES CIUDADANA, Y NO APOYA A NINGÚN PARTIDO POLÍTICO**

# Se procede a la elección de los componentes de las mesas electorales para las elecciones

**El Correo.** En el Salón de Plenos del Ayuntamiento de Cuenca se procedía al sorteo que determinaría la composición de las mesas electorales, de acuerdo con lo establecido en el artículo 26 de la Ley Orgánica de Régimen Electoral 5/85 de 19 de junio, con motivo de las elecciones Locales, Autonómicas y Europeas que tendrán lugar el próximo día 13 de junio.

Es decir, se procedía a la elección de los presidentes, vocales 1º y 2º y suplentes para cada una de las mesas electorales que habrán de instalarse en los Colegios de Cuenca el 13 de junio.

Se efectúa un sorteo para designar las personas que compondrán las mesas. Se elegía extrayendo de un bombo que contenía 22 bolas con los números del 1 al 22, una bola para



elegir hoja; después otra bola con números en el bombo del 1 al 47 elegía la línea. Así queda-

ba seleccionado el presidente que sería la persona incluida en la hoja 19, línea 15. El primer vocal, era el correspondiente a la hoja 7, línea 41 y el segundo vocal, situado en la hoja 12, línea 14 de esa hoja.

Después se elegían los suplentes de las mesas electorales.

El Alcalde de Cuenca, matizaba que después de efectuado el sorteo se procede a la comprobación de que todos los seleccionados cumplen con las condiciones y requisitos que exige la ley en cuanto a los niveles de formación que requiere cada uno de los cargos. Una vez cumplimentados todos los requisitos se saca la relación de las personas con nombres y apellidos que censadas en Cuenca van a ser los responsables de las mesas electorales.



# El ministro de Sanidad presenta el plan de reforma del Hospital "Virgen de la Luz"

**El Correo.** En el cuatrienio 1998-2001, el Ministerio de Sanidad invertirá en Castilla-La Mancha más de 26.000 millones de pesetas en ocho de los once hospitales existentes y en la construcción del nuevo centro de Ciudad Real. El ministro, José Manuel Romay Beccaría, que ha presidido el acto de presentación del proyecto de reforma del Hospital "Virgen de la Luz", ha destacado las importantes rebajas que se han producido en las listas de espera de la región.

Romay Beccaría ha recordado que las transferencias en Sanidad llegarán en la próxima legislatura y que mientras tanto, el Gobierno central continuará trabajando para equilibrar las inversiones entre las Comunidades Autónomas.

Según sus palabras, "Castilla-La Mancha era de las que estaban peor y por eso vamos a trabajar para realizar inversiones muy importantes que supondrán un 133 por ciento más que en los cuatro años anteriores".

En concreto, se trata de la construcción de un nuevo Hospital de Ciudad Real, la puesta en marcha de un servicio de Oncología en Cuenca, Neurocirugía en Toledo, Radioterapia Oncológica en Albacete y Cirugía Vasculor o Medicina Nuclear en Ciudad Real.

Asimismo, Romay Beccaría se ha referido a la mejora que se ha experimentado en las listas de espera, al haberse reducido en 53 días en el caso de las intervenciones quirúrgicas y a 23, en consultas externas.

En cuanto a la polémica suscitada con los MIR, ha indicado



que en la actualidad continúan las negociaciones para buscar una solución satisfactoria que beneficie a este colectivo de médicos residentes y confía en que se resuelva "pronto y definitivamente este viejo problema, sin que se vean perjudicados".

En cuanto al proyecto de reforma del Hospital Provincial de Cuenca, ha indicado que las obras se enmarcan en "el ambicioso proyecto que va a llevar a cabo el Insalud en Castilla-La Mancha, con el que están previstas inversiones de más de 25.000 millones de pesetas, para dotarla de una infraestructura y uno servicios sanitarios muy completos, que la equiparen al resto de las Comunidades Autónomas".

Dicha reforma supondrá una inversión cercana a los 1.000 mi-

llones de pesetas y las obras comenzarán en el último trimestre de este año, con un plazo de ejecución de 20 meses. Se construirá un nuevo edificio conectado con el actual y se ampliarán las urgencias y el servicio de Radiodiagnóstico. Los nuevos espacios que se crearán serán Anatomía Patológica, laboratorios clínicos y Hematología, un hospital de día y otro oncohematológico.

Las zonas afectadas por las obras son Urgencias, Anatomía Patológica, Radiodiagnóstico y el Hospital de día. El área de Urgencias, infradimensionada en la actualidad, crecerá hacia el espacio actualmente ocupado por la biblioteca-unidad de investigación y hacia el espacio destinado ahora a Anatomía Patológica.

El servicio de Radiodiagnós-

tico, también infradimensionado, se ampliará hacia el espacio ocupado actualmente por el laboratorio de Análisis Clínico y los locales destinados a los representantes sindicales, Junta de Personal y Comité de Empresa, localizados en una zona totalmente inadecuada, pasarán a ocupar al área de formación continuada.

En el caso del servicio de Anatomía Patológica, situado en la actualidad en el acceso al Centro Policlínico, pasará a ocupar el espacio destinado a Administración en la primera planta y la necesidad de instalar de forma satisfactoria el Hospital de día hace imprescindible su traslado a la zona ocupada ahora por la gerencia del centro hospitalario.

En estos momentos, el Hospital Virgen de la Luz se encuen-

tra correctamente dimensionado para la población que atiende, aunque se han observado algunas deficiencias que se van a solucionar con la construcción de un edificio administrativo comunicado con el Hospital que permitirá aumentar la capacidad del área destinada a Urgencia, con el fin de ofrecer unos servicios acordes con las necesidades.

## Centro de Belmonte

El ministro ha viajado posteriormente a la localidad de Belmonte, donde ha inaugurado el nuevo centro de salud "Virgen de Gracia", construido en un edificio del siglo XV que ha restaurado una escuela-taller. Este servicio de Atención Primaria ha supuesto una inversión de 120 millones de pesetas y está dotado para dar cobertura a una población de 5.000 personas. Romay Beccaría ha asegurado a los belmonteños que sus necesidades sanitarias están totalmente garantizadas.

El edificio cuenta con 700 metros cuadrados distribuidos en dos plantas. Incluye una sala de fisioterapia y preparación del parto, así como ocho consultas polivalentes.

El centro de salud cuenta con consultas de Medicina General y enfermería, atención domiciliaria y de urgencias, asistencia las 24 horas así como programas específicos de atención integral a la mujer, al adulto, al anciano y al niño. Asimismo, en estas instalaciones se tramita la libre elección de médico, tarjeta sanitaria, derivación a especialistas y visados. En esta zona de salud trabajan seis médicos.

## Chrysler Stratus 99. Vea lo mejor en su Concesionario Oficial.



VENGA A VER EL CHRYSLER STRATUS ahora mejor que nunca con nuevo frontal, llantas de aluminio, suspensión independiente más cómoda gracias a su nuevo reglaje, y nuevo inmovilizador antirrobo incorporado en la llave, además del completo equipamiento, potentes motores -2.0L con 133 CV y 2.5L con 163 CV-, y total seguridad activa y pasiva de siempre. Todo, a un precio inmejorable. EL ESPÍRITU DE AMÉRICA.

Chrysler Stratus desde 2.998.000 ptas\*.

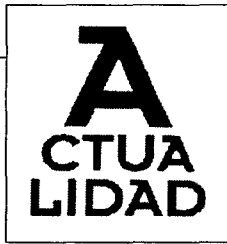


Chrysler



\*Precio recomendado Península y Baleares. IVA, impuesto de matriculación, transporte y gastos de preentrega incluidos.

**AUTOBERMOYA, S.A.** C/ Cañete, s/n. 16004 CUENCA. Tel. 969 22 17 50



# El Partido Socialista presenta en Cuenca su candidatura regional

*Una candidatura compuesta al 50% por hombres y mujeres y donde se ha buscado en los puestos de cabeza la representación del conjunto de la provincia, según Máximo Díaz-Cano*

**El Correo.** Encabezada por Francisco Juan Moya Martínez, seguido por Rosa María Chazarra Moya, Luis Muelas Lozano, Ana Gómez del Barco, Luis Ayllón, Isabel Rosas, Luciano Díaz Martínez (ICAM) y Lourdes Gómez Soria, es la candidatura regional que el Partido Socialista Obrero Español presentaba en Cuenca.

El acto contaba con la presencia del vicepresidente de la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha, Fernando López Carrasco, además del secretario general del PSOE en Cuenca, Máximo Díaz-Cano, quien definía la candidatura presentada "compuesta al 50% por hombres y mujeres. Una candidatura que ha intentado y conseguido que en los puestos de cabeza haya una representación del conjunto de la provincia, de tal forma, que en los cuatro primeros puestos hay representantes de cada una de las zonas electorales o los partidos judiciales de nuestra provincia. Donde se mezcla de una manera acertada la experiencia con la renovación, experiencia parlamentaria y experiencia municipal", dijo Máximo Díaz-Cano que aportaba un dato más "hemos presentado candidaturas en el cien por cien de los municipios de la provincia, en los 238 municipios y candidatura en la entidad local menor de Villar del Saz de Arcas". Respecto a los resultados que el PSOE espera obtener a nivel regional con la candidatura presentada, Díaz-Cano manifestó su esperanza de repetir los de 1991, y obtener, "al menos 5 diputados regionales en las próximas elecciones".



Por su parte, el vicepresidente del Gobierno regional, López Carrasco presentaba la línea programática que defenderá el Partido Socialista basada principalmente en el futuro, por lo que se compromete a luchar por el empleo, "objetivo principal". Hablar de empleo para López Carrasco es hablar de empresa, "queremos reforzar el tejido empresarial de una forma más moderna, más dinámica y dando especial preferencia a las PYMES que son los auténticos motores

creadores de energía en Castilla-La Mancha". El avance debe apoyarse en la educación y la formación para lograr la igualdad social, según señalaba López Carrasco. "Instrumento para lograr la igualdad social y un desarrollo más eficaz en la creación de riqueza hay que apoyar la capacitación del material humano de Castilla-La Mancha, hombres y mujeres". Abogó por un servicio sani-

tario digno, cercano a los ciudadanos e igual al del resto de España.

Otro punto que destacó el Vicepresidente de Castilla-La Mancha fue la lucha contra las desigualdades sociales, "la primera, la desigualdad hombre/mujer, no admitimos esa desigualdad porque en la sociedad en la que nos encontramos, el 50% son mujeres; ese 50% es el 50% de la energía, del material humano. Y ese 50% de la energía solo la pueden despreciar los necios, los ignorantes, los injustos".

La lucha por la mejora de la calidad de vida y el respeto a la tolerancia constituyen otra preocupación que López Carrasco valoró mencionando especialmente a los jóvenes "son los que dan la fuerza, la continuidad, son el pilar del futuro". Sin olvidar, la seguridad de los mayores.

Estas son las cuestiones que los componentes de la candidatura presentada defenderán para las próximas elecciones personas que Fernando López Carrasco definió como "honradas, trabajadoras, honestas, con experiencia municipal y autonómica. Personas con ilusión y comprometidas con su tierra que apuestan por el progreso".



**MITSUBISHI  
ELECTRIC**

A LA MEDIDA DE SU HOGAR

# FRIJICHA, S.A.





**HITECSA**  
AIRE ACONDICIONADO  
INDUSTRIAL

**PROFESIONALES DE LA CLIMATIZACIÓN**

Polígono Industrial "Los Palancares", parcela 11

Telf.: 969 22 40 25 - Fax: 969 21 42 60

**CUENCA**





# Romay Beccaría apoya y anima a los cargos electos del Partido Popular conquense

*Durante el acto de presentación de candidaturas, Marina Moya ha anunciado que su partido apoyará el paso del AVE Madrid-Valencia por Cuenca y con parada en la capital.*

**El Correo.** Con la asistencia de más de 1.200 personas, el Partido Popular de Cuenca ha presentado a sus cargos electos a los próximos comicios municipales y autonómicos. Esta formación se presenta el 13 de junio con 238 candidaturas, en representación de toda la provincia. Mientras que Manuel Ferreros se presenta a la reelección al frente de la alcaldía de la capital, la lista regional incluye nombres conocidos como los de Marina Moya, Miguel Ángel Montserrat o Miguel Ángel Ortí.

José Manuel Romay Beccaría, que ha cerrado el acto de presentación, ha apoyado a sus compañeros de partido y les ha animado a trabajar, pensando que el Partido Popular ya cuenta con el aval de tres años de éxitos. A su juicio, en el año 95 hubo mucho "voto de castigo" al PSOE y está convencido que ahora disminuirá porque "nuestros electores conocen nuestro trabajo y nuestra buena gestión".

El ministro de Sanidad y presidente provincial del PP de La Coruña ha destacado de Marina Moya "su tesón por trabajar y conseguir los logros que se proponga, teniendo al partido unido" y de Manuel Ferreros que ofrece "una gestión llena de soluciones". Asimismo, ha trasladado el saludo cordial de Manuel Fraga y José María Aznar.

Por su parte, la presidenta del PP conquense y candidata a las Elecciones autonómicas, Marina Moya, ha asegurado que ha



llegado el momento de que los Ayuntamientos asuman más competencias a través del Pacto Local.

Según Moya, el Partido Popular "ha cumplido los compromisos con Cuenca que Aznar anunció y los prometidos en las Elecciones del 95" y que el objetivo en estos momentos es "demostrar la unidad y serenidad del PP para conseguir gobernar los Ayuntamientos y la región".

Asimismo, ha asegurado que los agricultores conquenses perciben las subvenciones que les corresponden y ha acusado al presidente Bono de engañar al sector agrario de Castilla-La Mancha. "Las subvenciones no

las da Bono de su bolsillo -ha insistido- sino que el agricultor se las ha ganado".

Además, Moya ha asegurado

que su partido apoyará el paso del AVE Madrid-Valencia por Cuenca y con parada en la capital. En este sentido, ha indicado

que este compromiso ha quedado reflejado en el programa electoral del PP de Castilla-La Mancha.

En este sentido, Manuel Ferreros ha hecho hincapié en que únicamente han destinado dinero para que el AVE pase y pare en Cuenca las instituciones gobernadas por el Partido Popular, el Ayuntamiento y la Diputación de Cuenca, y ha lamentado que "muchos lo utilicen como bandera electoral", en alusión al estudio que se está financiando.

El candidato a la reelección ha hecho balance de los cuatro años del Partido Popular en la alcaldía de la capital, una etapa en la que el actual equipo de gobierno municipal ha recibido "una difícil herencia" de sus antecesores socialistas y ha criticado a Bono que "prefiere escribir un libro a hacer una carretera y hacer publicidad antes que hacer carreteras, acercando las capitales de las cinco provincias".

## Conde respalda la candidatura del PP al Ayuntamiento de Tarancón

**El Correo.** El candidato del PP a la presidencia de la Junta de Comunidades, Agustín Conde, participó el pasado día 16 al acto público en el que se presentó la candidatura de esta formación política al Ayuntamiento de Tarancón, una lista que encabeza José Andrés Gómez López. En su intervención, Conde dijo que Castilla-La Mancha debe "sacudir el mensaje del miedo" que pretenden difundir los socialistas e insistió en que el Gobierno regional debe ser para los ciudadanos y no estar al servicio de su presidente.

Asimismo, el líder del PP castellano-manchego defendió la cohesión de su partido frente a lo que calificó de "descomposición del PSOE" tras la dimisión de José Borrell y afirmó que en estas Elecciones lo de menos son los candidatos. A su juicio, "lo que más importa es

sacar a la región de los últimos puestos del ranking nacional" y aludió a que el PSOE ha perdido credibilidad de cara a la campaña electoral y que sólo le queda el recurso de hacer ruido.

Agustín Conde también hizo hincapié en que Castilla-La Mancha debe incorporarse al sistema de financiación autonómica del Gobierno central. En este sentido, aseguró que esta Comunidad Autónoma ha perdido más de 5.000 millones de pesetas por no seguir el modelo adoptado por la mayor parte de los Gobiernos regionales del país.

Además de asistir a la presentación de la candidatura municipal a los comicios del próximo 13 de junio, el presidente regional del PP se reunió con los empresarios de Tarancón para conocer sus necesidades y explicarles las líneas básicas

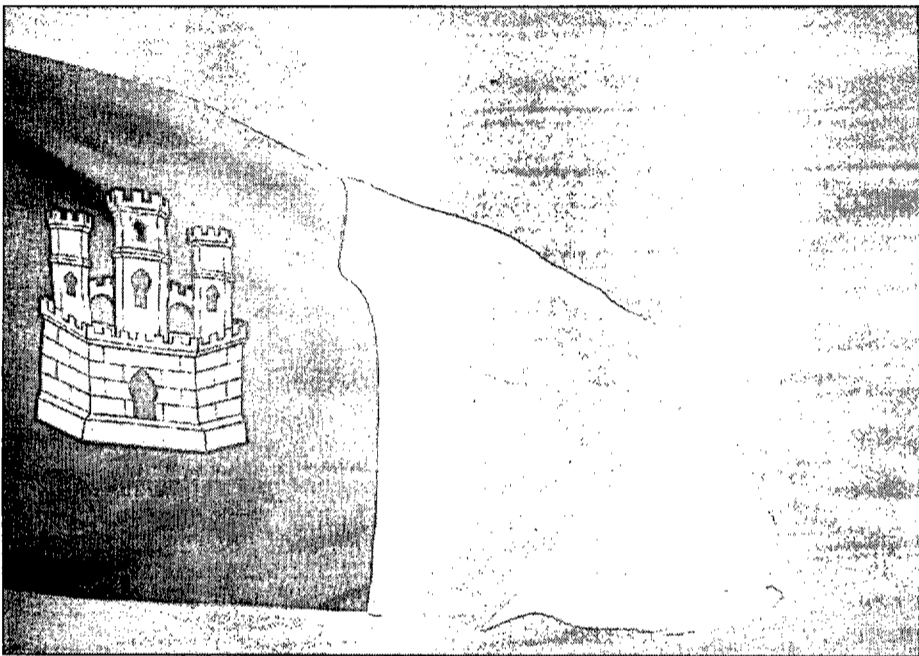
que su partido ejecutará para impulsar el tejido industrial de la comarca. En concreto, defendió la creación de sociedades de garantía recíproca y el fomento del suelo industrial.

A lo largo de la jornada, Conde, acompañado por diversas personalidades del PP en Cuenca, visitó el Monasterio de Uclés, al que se le ha llegado a denominar "El Escorial de La Mancha", y confirmó que el Ministerio de Educación y Cultura va a destinar más de 100 millones de pesetas para el mantenimiento y restauración del patrimonio arquitectónico dependiente de este importante monumento religioso. Las obras prestarán mayor atención a las torres situadas frente a la portada del edificio y a los lienzos de murallas más dañados por el paso del tiempo y las inclemencias meteorológicas.



## “La región que queremos”, lema del Día de la Región

*Entre las actividades previstas, los más jóvenes disfrutarán de la actuación de “La oreja de Van Gogh”, Pedro Guerra y “Ella baila sola”,*



**El Correo.** El Gobierno de Castilla-La Mancha quiere que ésta sea una región para todos, por lo que la fiesta del 31 de mayo tiene que ser de permanente reivindicación del sentimiento regional, según expresaba el consejero Portavoz, Emiliano García-Page, quien la definió como la comunidad autónoma en que más se ha asentado el sentimiento regional en menos tiempo.

García-Page presentaba el programa de actividades previsto para celebrar el Día de la Región, que este año se desarrollará en Villarrobledo con actos que comenzarán el día 29.

Según García-Page, todo tipo de colectivos y toda persona -niños, personas mayores, jóvenes, estudiantes, amas de casa-, con independencia de su dedicación profesional o ubicación geográfica, tiene que sentirse enlazada a Castilla-La Mancha, y qué mejor motivo que el día 31 de mayo, buen momento para racionalizar lo mucho que se ha podido conseguir y, sobre todo, el futuro que tiene por delante una comunidad autónoma que cree en sí misma.

En este día se llevará a cabo la entrega tanto de la Medalla de Oro como de las placas de reconocimiento al mérito regional, un día que García-Page señalaba como propicio para sentir el orgullo de pertenecer a una comunidad nueva, pero en la que ya hay poca gente que no rechaza la idea misma de Castilla-La Mancha.

El Gobierno autónomo entregará la Medalla de Oro concedida a Antonio Gala y las placas del Mérito Regional al misionero de Toledo Luis Pérez Hernández, el rector de la Universidad de Zaragoza, Juan José Badiola, a la Federación de Asociaciones de Enfermos Mentales (FEAFES-CM), a la Federación de Ex-Alcohólicos de Cas-

tilla-La Mancha (FARCAM), a la Federación Regional de Asociaciones de Prevención y Ayuda al Toxicómano (FATAP), la Asociación Provincial de Empresas de Cuchillería (APRECU), a Aldeas SOS, a trabajadores y trabajadoras de Centros de Atención a Discapacitados Gravemente Afectados, a la congregación religiosa Hermanitas de los Ancianos Desamparados, a UCAM en representación del cooperativismo agrario de la región, y al comandante del Ejército, Benito Molina Moreno.

### Programa de actos

Las actividades darán comienzo el día 29 de mayo con una carrera contra la droga que se desarrollará en la plaza de Ramón y Cajal de Villarrobledo a partir de las 12,00 horas. Ese mismo día, a partir de las 21,00 tendrá lugar el final del Certamen de Música Pop-rock en el Auditorio abierto de la localidad.

Durante la jornada del domingo día 30, además de la entrega de diplomas a los empleados de la Junta que se jubilan y que tendrá lugar a las 12,00 horas en el Palacio de Fuensalida de Toledo, cabe resaltar el gran concierto que tendrá como marco el Auditorio descubierto de Villarrobledo a partir de las 23,00 horas.

Este concierto estará precedido de un espectáculo especial de luz y sonido y tendrá como protagonistas tres nombres de actualidad: el grupo musical “La oreja de Van Gogh”, el cantautor Pedro Guerra y el dúo “Ella baila sola”.

En cuanto al día 31, cabe destacar la realización de una serie de acrobacias paracaidísticas en Villarrobledo y la ejecución de la prueba final del rally de coches antiguos que partirá, el día anterior, de Ciudad Real.

## IU presenta la política económica de su programa



**El Correo.** Izquierda Unida presentaba esta semana la línea programática que piensa defender sobre cuestiones puntuales en las próximas elecciones municipales. Y era el secretario provincial, Juan Antonio Arranz quien se pronunciaba sobre el modelo de desarrollo que este grupo quiere para Cuenca.

Juan Antonio Arranz definía Cuenca como una ciudad desequilibrada en los sectores productivos (sobredimensionada en el subsector comercio, y deficitaria en varios subsectores industriales), a la vez que menos integrada con el resto de comarcas de la provincia sobre la que persisten déficits infraestructurales y estructurales. De Cuenca -dijo- se desconocían sus potencialidades, y la diversidad de sus múltiples posibles actividades.

Todo ello ha imposibilitado promocionar una imagen específica, realista y atractiva de la ciudad, por lo que Izquierda Unida apuesta por un modelo de desarrollo basado en la diversidad productiva, para lo que proponen una estrategia proactiva basada en el desarrollo local integrado en el provincial.

Los ejes sobre los que se basaría esta estrategia son el equilibrio en el ámbito productivo que había que integrar en el desarrollo del resto de comarcas de la provincia. También habría que comunicar las potencialidades y diversidad de sus múltiples actividades, etc...

Así concretaba IU sus compromisos a realizar en la próxima legislatura: elaboración de un Plan Estratégico de Proyecto Global de Ciudad; Elaboración de Planes Sectoriales al objeto de dar a conocer las potencialidades de la ciudad, orientar a los potenciales usuarios del Polígono Industrial y garantizar un nivel razonable de ocupación, además de aumentar la actividad y nivel de empleo en el sector industrial.

Sobre esta cuestión Juan Antonio Arranz manifestaba que el Alcalde de Cuenca “saltándose a la torera los acuerdos que nosotros teníamos en la Mesa del Pacto por Cuenca está haciendo promo-

ción del polígono industrial, de reuniones con los hosteleros en Madrid, o con los Presidentes de las Cámaras de Comercio, una promoción digamos partidista de la ciudad donde no engloba los aspectos específicos y el modelo de crecimiento que nosotros habíamos aprobado y consensuado en la Mesa del Pacto por Cuenca”.

Izquierda Unida también aboga por la transparencia y mayor participación en la elaboración y desarrollo del Plan de Dinamización Turística.

Sobre la Hacienda Local, IU considera que la gestión presupuestaria realizada por el Ayuntamiento de Cuenca en los últimos años no ha sido la adecuada. Juan Antonio Arranz decía: “los presupuestos en los ocho últimos años no se han elaborado en tiempo, en ninguno se han hecho las liquidaciones de las cuentas en el tiempo correspondiente...”

Por lo que IU propone para la próxima legislatura: 1. potenciar la fase de elaboración y formulación del presupuesto, con participación ciudadana.

2. Un mayor protagonismo de la Comisión Especial de Cuentas.

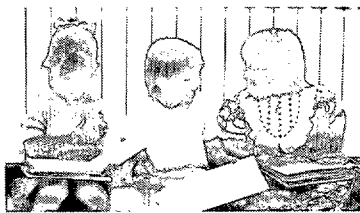
3. Elaboración de un Plan Plurianual de Inversiones con propuesta de financiación de 4 años de duración con revisión anual y con financiación adecuada a la vida útil del bien invertido.

4. Obtener un ahorro neto positivo.

5. Destinar los ingresos patrimoniales a inversión o autofinanciación.

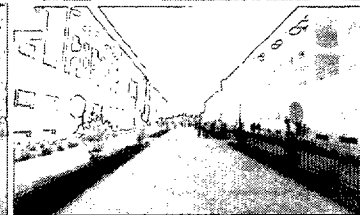
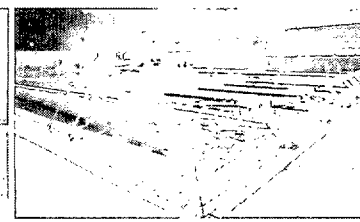
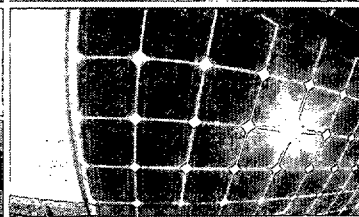
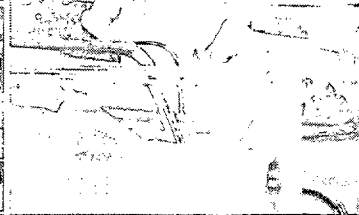
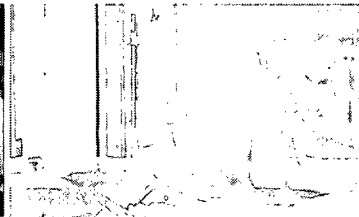
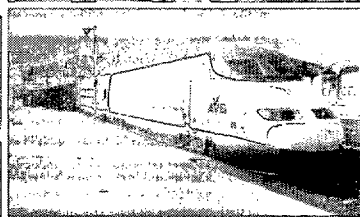
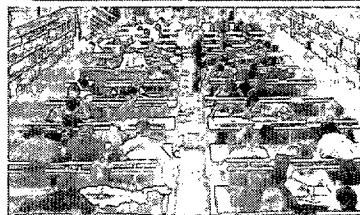
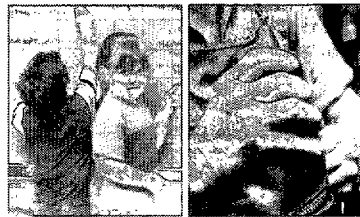
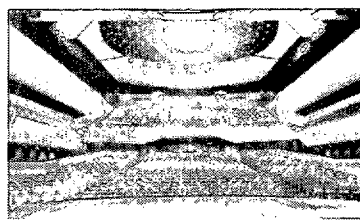
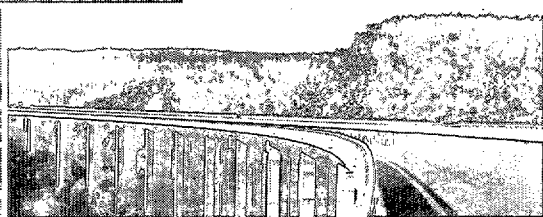
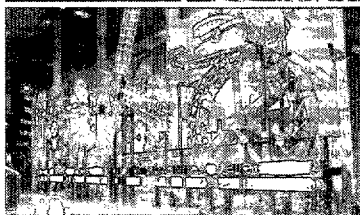
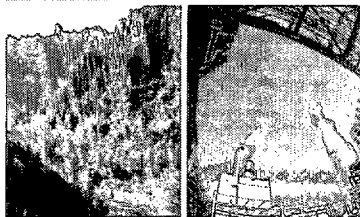
También proponían el establecimiento de bonificaciones a las actividades y sectores e incentivar; revisión de las ordenanzas fiscales; reforma del I.B.I. e I.A.E.; Saneamiento de la estructura financiera de la Fábrica de Maderas, plan de inversiones, revisión del contrato de gestión y la creación de un Departamento específico de gestión de Fondos Europeos, entre otras cuestiones.

Sobre empleo se propone potenciar por la vía de los servicios y de organizaciones Tercer Sistema, la satisfacción de las nuevas actividades empresariales generadoras de empleo.



**31 de Mayo. Día de  
Castilla-La Mancha**  
Te esperamos en Villarrubledo

La verdad es que basta  
con mirar a nuestro  
alrededor para ver como  
en nuestra región se  
hace historia cada día.  
Mires por donde mires...  
hagas lo que hagas...  
y vayas por donde vayas.



# La Región que Queremos

31 de Mayo  
Día de Castilla-La Mancha



Junta de Comunidades de  
**Castilla-La Mancha**





# Inaugurada en la Residencia "Sagrado Corazón" la zona destinada a la Enfermería



**El Correo.** Tras la culminación de las obras correspondientes a la tercera fase efectuadas en la Residencia Provincial "Sagrado Corazón de Jesús", se han inaugurado las dos plantas destinadas a la enfermería, con lo que los 200 residentes que se encuentran en la misma podrán ser atendidos convenientemente.

Cada una de las fases que han tenido lugar en el proyecto de remodelación de la Resi-

dencia "Sagrado Corazón" ha ido abasteciendo a la misma de los servicios necesarios para dar cumplida respuesta a las necesidades de los residentes que en este momento tiene cubiertas todas las plazas con que cuenta, para la que no hay lista de espera.

En la segunda y tercera planta (zona recientemente inaugurada) se ubica la Enfermería de la Residencia que cuenta con habitaciones indi-

viduales y dobles para enfermos que las necesiten, Sala de Fisioterapia y Rehabilitación, baños geriátricos, Consultorio médico, botiquín, etc... para lo que se cuenta con los servicios sanitarios de un médico, un A.T.S./D.U.E., gerocultores y fisioterapeuta.

La asistencia psicosocial en la Residencia la proporciona un psicólogo, varios trabajadores sociales, un gestor ocupacional y monitores de ta-

lleres. También hay un sacerdote para cubrir la asistencia ético-religiosa..

El Servicio de Estancias Temporales fue mencionado por la Presidenta de la Diputación en el acto de inauguración de la Residencia, mediante este servicio las personas que en un momento de urgencia necesitan de una asistencia concreta podrán permanecer en este Centro de Mayores durante tres meses.

También existe un convenio con el INSALUD para prestar atención socio-sanitaria en situaciones especiales.

En definitiva, estos son los servicios con que cuenta la Residencia Provincial "Sagrado Corazón de Jesús" para atender a aquellas personas que no pueden valerse por sí mismas y perciben pensiones muy bajas, los que sólo ingresan pensiones no contributivas o pensiones mínimas.

## Cáritas se hace cargo del Albergue de Transeúntes



**El Correo.** El Alcalde de la ciudad, Manuel Ferreros, realizaba la entrega simbólica de las llaves del Albergue municipal de Transeúntes a Cáritas Diocesana que significaba la cesión de la gestión a partir

de ahora.

Un proyecto que Cáritas, Ayuntamiento y Junta de Comunidades deseaban ver cumplido según manifestaba Pedro García, concejal de Servicios Sociales.

El Alcalde, por su parte, justificaba la cesión de la gestión del Albergue a Cáritas valorando el proyecto presentado "un proyecto que nos convence", dijo Manuel Ferreros. Quien añadió que el Ayuntamiento hasta este momento proporcionaba el cobijo que necesitaban aquellas personas que pasaban un día por la ciudad y no tenían donde pernoctar. Se les ofrecía un lugar para dormir, comida por ese día y Cáritas les pagaba un billete hacia el destino más próximo al punto donde se dirigían. Con el nuevo proyecto que se va a desarrollar se va a ofrecer al transeúnte, la oportunidad de incorporarse a la vida social. Podrán optar a una ocupación a través de talleres, mediante la que integrarse socialmente.

Ramón del Hoyo, obispo

de Cuenca "saben el interés de la Iglesia por los pobres, por lo que me alegro que este acto signifique un paso de colaboración nueva en favor de estas personas".

Cinco personas se harán

cargo del Albergue, 2 Hijas de la Caridad, -a quien el Obispo agradeció especialmente su servicio por esta comunidad- un trabajador social, un maestro y una persona del servicio de limpieza.





# En su 3º año de existencia, el CLIPE promocionará el Polígono Industrial

CUENCA. ALD. El 15 de mayo se cumplía el segundo aniversario del Centro Local de Innovación y Promoción Económica (CLIFE) por lo que el Ayuntamiento ofrecía un balance de la labor realizada en estos dos años por lo que el Alcalde la ciudad considera "una herramienta de la que el Ayuntamiento de Cuenca ha dispuesto en colaboración con la Junta de Comunidades para activar la creación de empleo desde las distintas modalidades en nuestra ciudad".

El Centro Local de Innovación y Promoción Económica es un servicio gratuito del Ayuntamiento de Cuenca que desarrolla entre sus funciones, la información y asesoramiento a los nuevos promotores sobre medidas y ayudas para la creación de empresas; asesora sobre todos los trámites y formas jurídicas de constitución, sobre los requisitos para la apertura y funcionamiento, así como cualquier otro aspecto necesario para la puesta en marcha, ampliación o modernización de una actividad empresarial.

Desde el primer día de su puesta en marcha, CLIFE ha atendido más de quinientas consultas en materia de información y asesoramiento sobre ayudas comunitarias, formación de empresas, subvenciones aplicables, modificación jurídica empresarial, realización de proyectos, planes de viabilidad, etc.

De todas las consultas realizadas, se han transformado en proyectos reales las 42 empresas constituidas, -las cuáles han creado cerca de 200 puestos de trabajo- y las 5 Iniciativas Locales de Empleo con alrededor de 80 puestos de trabajo creados.

El Centro Local de Innovación y Promoción Económica de Cuenca también ha mantenido otras actividades de promoción de la iniciativa empresarial, y de la actividad económica en el ámbito local con reuniones, conferencias, cooperaciones, iniciativas comunicativas...

Algunas de las actividades realizadas en este sentido fue el Curso para Jóvenes Emprendedores dirigido a universitarios que se hallan en el último año de carrera y que al cabo de unos meses se encontrarán en el mercado laboral. El objetivo del curso es, que todos aquellos que quieran



montar su propia empresa creen un proyecto mercantil una vez que hayan obtenido los conocimientos necesarios para crearla. El curso se celebró de febrero a mayo y, de los 5 proyectos presentados, 3 fueron los premiados: una iniciativa local para llevar a cabo la recuperación de zonas deportivas, la puesta en marcha de un periódico por alumnos de Organización y Administración de Empresas y una tercera empresa que se dedica a la organización de jornadas y congresos en la ciudad.

*Jornadas sobre formas de agrupación y colaboración empresarial* fue un curso dirigido al empresariado conquense, a través de llamamientos a la Cámara de Comercio y a la FAEC, promovido por el CLIFE, y organizado conjuntamente con la Universidad.

*Jornadas de adaptación al euro* dirigidas a comerciantes, empresarios e industriales. El objetivo de las Jornadas fueron de funcionamiento, adaptación y mentalización de los empresarios y comerciantes a la nueva moneda.

*Curso de control de la calidad y mejora de la empresa* tendrá lugar en el mes de mayo con el objetivo de optimizar la producción y mejorar sus servicios.

## Polígono Industrial SEPES

El CLIFE ya venía realizando el inventario de suelo industrial o, incluso gestión de la comercialización del suelo industrial, pero en su tercer año de existencia, el CLIFE centrará su función en la

promoción del Polígono Industrial y el asesoramiento a todos aquellos que demuestren interés por instalarse en el mismo.

El Polígono está situado en la carretera de Motilla y tiene una superficie de 72,4 Has. de los que quedan 409.000 y 410.000 metros cuadrados divididos en 4 tipos de parcelas, según la información que facilitaba la concejal de Promoción Económica, María Ángeles García. Las parcelas más pequeñas son las "nido" con una superficie entre 200-500 metros cuadrados; las parcelas ligeras entre 500-1.500 metros cuadrados; las parcelas medias entre 1.000-3.000 metros cuadrados y la gran parcela o parcela general de 3.000 metros cuadrados en adelante.

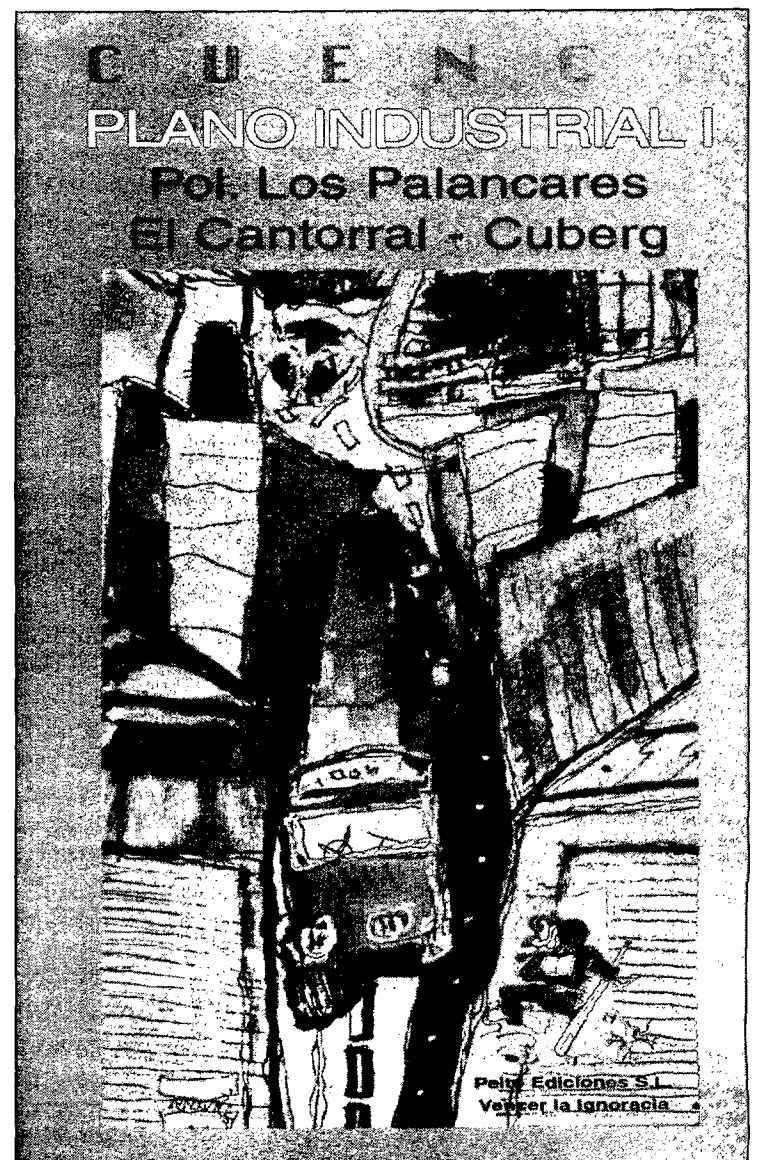
Los objetivos del Polígono Industrial de Cuenca son la creación de suelo con potencial de desarrollo industrial que complementa las instalaciones existentes en su entorno, el establecimiento de áreas industriales de alta calidad para dinamizar la actividad económica del Término Municipal y de la Provincia y el aprovechamiento de las infraestructuras viarias de carácter nacional (N-320 y N-420) existentes como elemento de relación con otras áreas de actividad productiva.

El Ayuntamiento está preparando una serie de ayudas para hacer más atractiva la implantación en el Polígono Industrial que anunció compatibles con las procedentes de la Junta de Comunidades o el Ministerio de Trabajo a través de las Iniciativas Locales de Empleo.

lada, era quien informaba a los empresarios presentes en el acto de la situación actual de las obras en el Polígono Industrial. Dijo que el movimiento de tierras -primera fase- se estaba realizando en este momento quedando terminado para el mes de agosto. El proyecto de urbanización de la primera fase estaba realizado y sería expuesto al público a finales de mayo. Las obras anunciadas se comenzarían en septiembre. A lo que añadía que antes de esta fecha estaría en poder del Ayuntamiento el proyecto de urbanización de la segunda fase.

El tiempo de licitación de cada una de las fases estaría sobre los 6-9 meses, "dependiendo del tiempo que pueda cortar el contratista al realizar la licitación".

Y el precio del metro cuadrado de parcela del Polígono, según el Alcalde oscilaría entre las 9.000 y 10.000 pesetas, "un precio bastante alto" que dijo seguramente se abarataría con "el devenir de las cosas se viene demostrando que ese precio debe de ser muchísimo más bajos".





# Caja Castilla-La Mancha comercializa un nuevo préstamo personal a interés cero

**El Correo.** Con la denominación "Tipo Cero", Caja Castilla-La Mancha ha lanzado al mercado un nuevo producto financiero, que completa su amplia oferta en préstamos personales.

"Tipo Cero" es un préstamo personal dirigido a las economías domésticas, cuyo objetivo es satisfacer las necesidades puntuales de financiación de los clientes, con inmediatez en su tramitación y flexibilidad en su cuantía y periodo de devolución.

Este nuevo préstamo es una opción para financiar todo tipo de gastos como vacaciones y reformas en el hogar, ya que con "Tipo Cero" se puede acceder a un préstamo de entre 125.000 y 750.000 pesetas, con un plazo de devolución que varía de tres a seis meses, al cero por ciento de interés, y con un mínimo de trámites.

Por otra parte, CCM ha informado que esta entidad ha otorgado a seis alumnos de la Universidad Regional becas para que puedan realizar prácticas en la oficina que tiene en Bruselas la Junta de Comunidades. El presidente de Caja Castilla-La Mancha, Juan Ignacio de Mesa, ha entregado el 50 por ciento de las becas a los seleccionados, en presencia del director general de Asuntos Europeos, Jaime Hevia, y del director de la Oficina de la Junta de Comunidades en Bruselas, Javier Velasco.

Los seis becados obtendrán de CCM un total de 500.000 pesetas, la mitad ya cobrada y el resto, a los 30 días de su estancia en la Oficina de Castilla-La Mancha en Bruselas. A la convocatoria pública de estas becas se han presentado un total de 171 personas, de las que han resultado seleccionadas: Ignacio Felpeto, Ramón Melero, María del Carmen Collada, Francisco Emilio López-Menche-ro, Noelia Suárez y Margarita Céspedes, que estudian Derecho, Ingeniería Técnica en Informática, Dirección de Em-

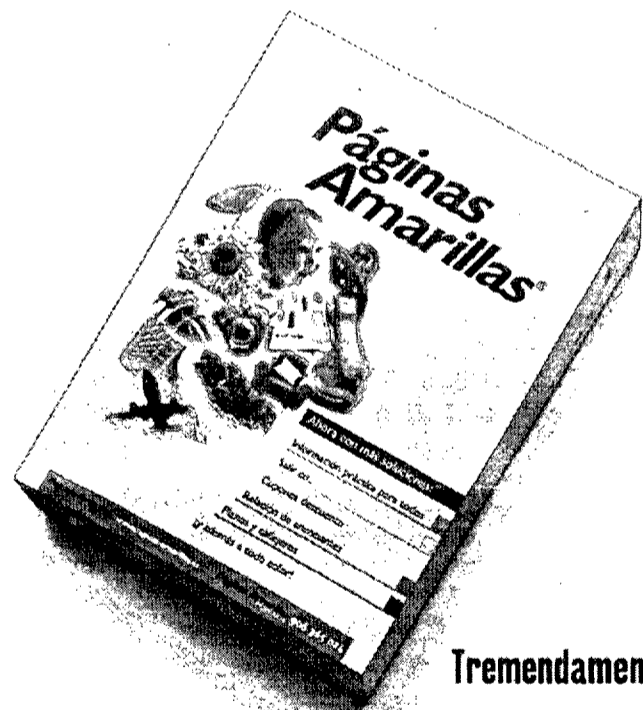
presas, Fisioterapia y Químicas, respectivamente, en los Campus de Toledo, Albacete y Ciudad Real.

# 7 DE CADA 10 CONSULTAS

# ACABAN

# EN

# COMPRA.



Tremendamente útiles.

SU OPORTUNIDAD DE ANUNCIARSE EN LAS NUEVAS  
PÁGINAS AMARILLAS DE CUENCA TERMINA EL:

**7 DE JULIO**

[www.paginas-amarillas.es](http://www.paginas-amarillas.es)

LLAME AL 900 133 333



# La Universidad confirma la buena marcha de la economía castellano-manchega

**El Correo.** La Universidad Regional ha presentado el primer Informe de Coyuntura Económica de Castilla-La Mancha. El vicerrector de la UCLM en Toledo, José María Cantos, ha destacado la importancia de contar con un equipo de estudios propio que, trabajando sobre los indicadores regionales, pudiera informar de la situación económica y la posibilidad de realizar estimaciones o previsiones sobre la producción o el empleo en la Comunidad Autónoma.

El equipo de investigadores, dirigidos por José María Montero, ha resumido las principales conclusiones de este primer informe, que corresponde al primer trimestre de 1999, repasando los escenarios de la economía europea y nacional, para entrar detenidamente en los datos regionales. Según el catedrático, "Castilla-La Mancha se encuentra en un clima de

bonanza económica, con crecimientos de la producción superiores a la economía nacional y europea que además están teniendo su fiel reflejo en el mercado de trabajo".

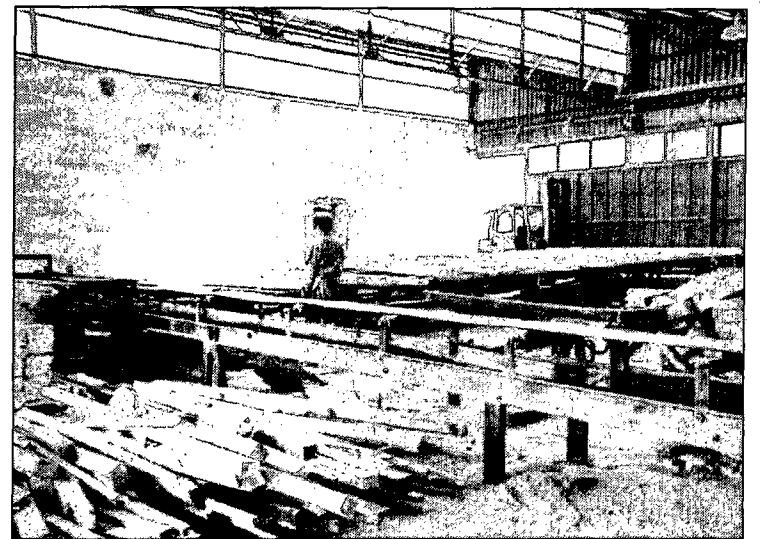
La economía castellano-manchega se ha acelerado en 1998 hasta alcanzar una tasa del 4,2 por ciento superior al 3,8 por ciento de la media nacional. El crecimiento sectorial de la producción es del 8,7 por ciento en la agricultura, el 5,4 por ciento en el sector industrial, el 3,8 por ciento en el sector de la construcción y el 2,3 por ciento en el sector servicios.

Según las previsiones que contempla el informe para este ejercicio económico, continuará el ritmo elevado y sostenido de crecimiento de la economía autonómica, frente a la desaceleración de la economía nacional y europea. El Valor Añadido Bruto para el conjunto de secto-

res no agrarios crecerá en 1999 más que en 1998, con tasas del 3,7 por ciento y además, la economía regional crecerá más que la economía nacional, cuyas previsiones de crecimiento oscilan entre las tres y las cinco décimas, dependiendo del comportamiento del sector agrario.

José María Montero ha calificado de "excepcionales" los resultados de la ocupación en Castilla-La Mancha, donde en 1998 se crearon 27.300 puestos de trabajo y se incorporaron 21.200 activos, lo que supone un descenso de desempleados. Cabe destacar en este caso la disminución del paro que se ha producido, en su mayor parte parados de larga duración.

Para 1999, las previsiones de creación de empleo realizadas por este equipo de investigadores de la Universidad de Castilla-La Mancha son de 15.700 nuevos ocupados, lo que supone un creci-



miento del 2,5 por ciento, en términos de crecimiento de la media anual, y un 2,9 por ciento en ese ejercicio económico. La ganancia media por trabajador y mes en la región se ha cifrado en 204.664 pesetas, lo que supone un crecimiento del 2,85 por ciento.

Para Montero, "Castilla-

La Mancha sigue siendo, a marzo de 1999, la Comunidad con menor tasa de variación anual de los precios de consumo" y "mientras que a nivel nacional apenas se ha incrementado el poder adquisitivo, en nuestra Comunidad Autónoma dicho incremento tiene mayor significación".

## La CECAM y la Dirección General de Consumo analizan el arbitraje de consumo en unas jornadas

**El Correo.** La Confederación de Empresarios de Castilla-La Mancha (CECAM) ha promovido un encuentro empresarial sobre consumo, dirigido a los comerciantes y pequeñas empresas con el fin de dar a conocer distintos aspectos de actualidad como la incidencia del cambio de moneda, la inspección de consumo o el arbitraje, para mejorar las relaciones entre el empresario y el consumidor, según ha indicado el secretario general de la CECAM, Félix Peinado.

El responsable de la confederación empresarial ha anunciado en este encuentro para anunciar el acuerdo al que ha llegado la Confederación Española de Comercio

y las entidades financieras para reducir las comisiones en las tarjetas de pago. La propuesta aceptada ha sido la de reducir las tasas máximas de intercambio a un 3,5 por ciento durante el presente año y progresivamente en los ejercicios sucesivos, hasta llegar al año 2002, con una tasa máxima de intercambio del 2,75 por ciento.

Por su parte, el director general de Consumo, Carlos Macía, ha asegurado que se trata de un tema de gran actualidad y que afecta muy directamente a los empresarios. Por esta razón, su departamento está colaborando con la CECAM en programas de formación e información y en la difusión

del Sistema Arbitral de Consumo.

Macía ha recordado que en los últimos años, el trabajo realizado desde su departamento se ha traducido en mayor servicio hacia los ciudadanos y Castilla-La Mancha está a la cabeza en cuanto al presupuesto dedicado a las distintas actuaciones relacionadas con el consumo. También ha hecho hincapié que esta región es, junto a la Comunidad Valenciana, la que más empresas tiene adheridas al Sistema Arbitral de Consumo.

En esta jornada, en las que han participado empresarios de toda la región, se habló del arbitraje de consumo como sistema extrajudicial para la solución amistosa de

conflictos. Además, se han tratado cuestiones como el Euro y las inspecciones de consumo. A los participantes a este encuentro se les ha facilitado distinta documentación sobre el arbitraje en consumo y el euro.

Desde la Dirección General de Comercio Interior se ha difundido un código de buenas prácticas para una mejor adaptación a la implantación del euro.

Consta de ocho apartados sobre los compromisos de los comerciantes con los clientes y que se resumen en el compromiso de información, formación del personal, seguridad en la conversión, redondeo sobre la cifra final, doble

indicación de precios, devolución de los cambios en euros, continuidad, mantenimiento de nivel y no discriminación en el cobro de precios denominados en euros y pesetas, atención personalizada al consumidor o usuario, difusión del Código y compromiso de revisión.

En cuanto al Sistema de Arbitraje en Consumo, en la reunión empresarial se ha ofrecido una detallada información sobre qué es este sistema, sus ventajas -rapidez, eficacia, economía, voluntariedad y ejecutividad-, cómo se tramita, a dónde hay que acudir así como las cuestiones que no podrán ser tratadas por este organismo y la experiencia del arbitraje.



C/Cervantes, 7 bajo  
16004 CUENCA

## INMOBILIARIA ROMERO

### AGENCIA OFICIAL

Gestión y Asesoramiento Inmobiliario  
Compra-venta, pisos, locales, fincas rústicas,  
Traspasos, Alquileres, Valoraciones, Hipotecas



Teléf.: 969 22 70 85  
969 22 84 54  
Fax: 969 22 70 85  
Móvil: 607 98 20 16



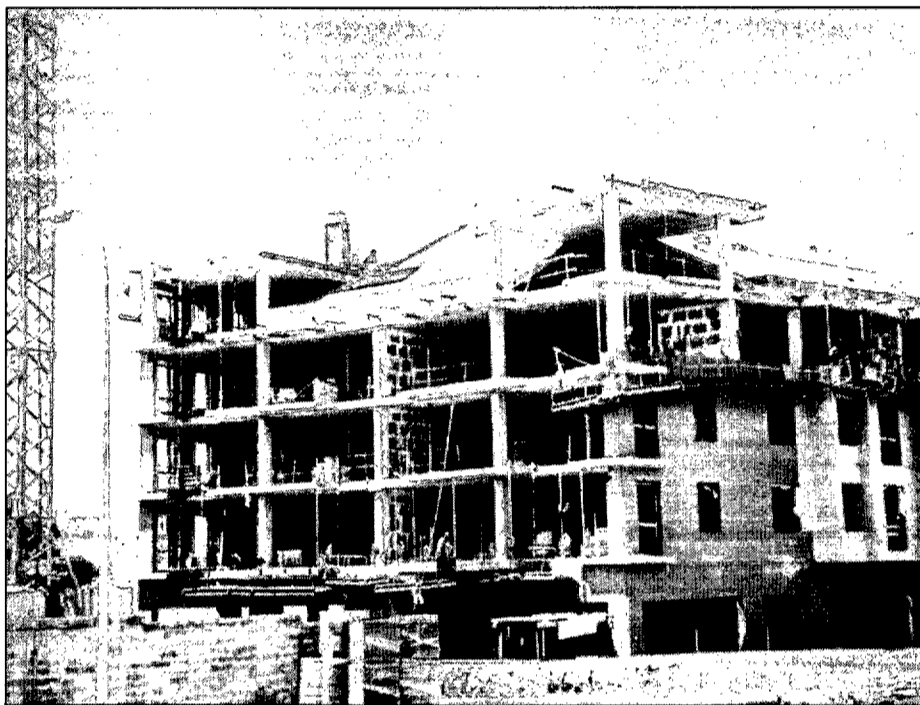
# El seguro decenal complementa la Ley de Ordenación de la Edificación

*Ocupándose de garantizar determinados defectos o vicios constructivos del edificio*

**El Correo.** Con el seguro de daños a la edificación o decenal, las compañías de seguros pretenden garantizar determinados defectos o vicios constructivos de los edificios, una vez terminada la construcción, que pongan en peligro su solidez y estabilidad. El director territorial de Mapfre Seguros, Javier Neira, ha explicado que hasta la fecha no era obligatorio, aunque la Administración pública ha decidido establecer cada vez con mayor frecuencia la obligatoriedad de suscribir este seguro en los concursos que presenta y de hecho, en el anteproyecto de Ley de Ordenación de la Edificación, en actual trámite parlamentario, se establece como obligatorio.

El seguro decenal cubre los daños materiales que afecten a la solidez o estabilidad de la obra principal y tengan su origen en vicios del suelo, errores de diseño o construcción y defectos de materiales integrantes de la obra principal. Esta póliza surge de la necesidad de asegurar de manera eficaz la responsabilidad que de manera expresa contempla el artículo 1.591 del Código Civil, que establece que "el contratista de un edificio que se arruine por vicios de la construcción responde de los daños y perjuicios dentro de los diez años contados desde que concluyó la construcción y que la misma responsabilidad y por igual tiempo se extiende al arquitecto si la ruina se produce por un vicio del suelo o de la dirección".

Este seguro que cubre los daños a la edificación es uno de los temas que se debaten en la Cámara de Comercio e Industria de Cuenca, institución que ha firmado un convenio de colaboración con Mapfre para difundir y apoyar las iniciativas que han surgido en esta materia, como la Ley de Ordenación de la Edifi-



cación. Dicha legislación trata de fomentar la calidad incidiendo en los requisitos básicos y en las obligaciones de los distintos agentes que se encargan de desarrollar las actividades del proceso de edificación, para poder fijar las responsabilidades y las garantías que protejan al usuario así como dar cumplimiento al derecho constitucional a una vivienda digna y adecuada.

El anteproyecto de Ley establece la obligatoriedad de suscripción de un seguro de daños para el tercer supuesto de responsabilidad de diez años o decenal. Este seguro tendrá como tomador al promotor y como asegurados al promotor y a los sucesivos adquirientes del edificio. Además, con el fin de evitar el fraude a los adquirientes, se exigen determinados requisitos que acrediten la constitución

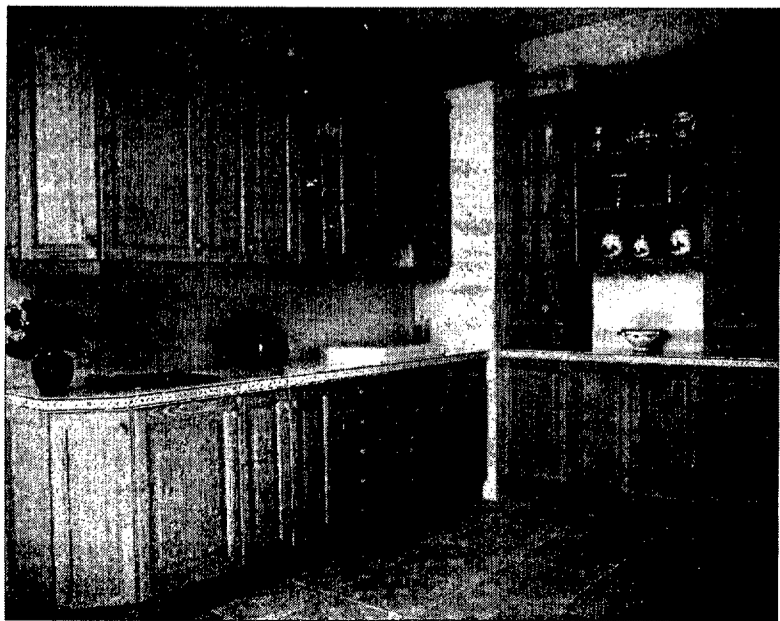
del correspondiente seguro para la inscripción de escrituras públicas y la liquidación de las sociedades promotoras.

Lo dispuesto en esta Ley será de aplicación en las obras de nueva construcción y obras en los edificios existentes, para cuyos proyectos se solicite la correspondiente licencia de edificación, a partir de su entrada en vigor, que tendrá lugar a los seis meses de su publicación en el Boletín Oficial del Estado. Para los distintos agentes que participan en el proceso de la edificación, se enumeran las obligaciones que corresponden a cada uno de ellos, de las que se derivan sus responsabilidades. El promotor en esta legislación es la persona física o jurídica que asume la iniciativa de todo el proceso y a la que se obliga a garantizar los daños materiales que el edificio pueda sufrir.

La responsabilidad civil de los diferentes agentes, por daños materiales en el edificio, se exigirá de forma personal e individualizada, tanto por actos propios como por actos de otros agentes por los que, con arreglo a esta Ley, se deba responder. La responsabilidad se exigirá de manera solidaria cuando no pueda ser atribuida de forma individualizada al responsable del daño o cuando exista concurrencia de culpa, sino que se pueda precisar la influencia de cada agente interviniente en el daño producido. Se equiparan a la figura del promotor las de gestor de cooperativas o de comunidades de propietarios u otras análogas que aparecen cada vez con mayor frecuencia en la gestión económica de la edificación.

En cuanto a los plazos de responsabilidad, se establecen en periodos de uno, tres y diez años, en función de los diversos daños que puedan aparecer en los edificios. El constructor, durante el primer año, ha de responder por los daños materiales derivados de una deficiente ejecución que afecten a elementos de acabado o terminación.

Todos los agentes que intervienen en el proceso de la edificación responderán durante tres años de los daños materiales causados en el edificio por vicios o defectos de los elementos constructivos o de las instalaciones que ocasionen el incumplimiento de los requisitos básicos de habitabilidad y durante diez años de los daños materiales causados en el edificio por vicios o defectos que tengan su origen o afecten a la cimentación, los soportes, las vigas, los forjados, los muros de carga u otros elementos estructurales que comprometan directamente la resistencia mecánica y la estabilidad del edificio.



**LUTOPE**

**FABRICA DE MUEBLES DE COCINA Y BAÑO**

**S.L.**

**FRENTES E INTERIORES DE ARMARIOS EMPOTRADOS Y DESLIZANTES.**

**PRESUPUESTOS SIN COMPROMISO Y DISEÑO POR ORDENADOR.**

**Pol. Industrial "Los Palancares", parcela 17 A y 18  
Teléfono (969) 22 22 29  
16004 CUENCA**



# Sotorribas y Albadalejo del Cuende contarán con nuevas casas consistoriales

*Sus alcaldes han firmado convenios de colaboración con el titular de Administraciones Públicas*

**El Correo.** El Consejero de Administraciones Públicas, Antonio Pina, ha firmado una serie de convenios con ayuntamientos de la provincia para llevar a cabo la construcción de nuevas casas consistoriales en los municipios de Sotorribas y Albadalejo del Cuende.

También se incluye en estos acuerdos la realización de distintas actuaciones, como la mejora y acondicionamiento de estos edificios, dotación de equipos informáticos, instalación de calefacción o adquisición de maquinaria y mobiliario, entre otras, que se distribuyen entre las localidades de

Aliaguilla, Buenache de Alarcón, Gascueña, Montalbo, Pozorrubielos, Sisante, Villagordo del Marquesado, Villarejo de Periesteban y Zafra del Zánchara. Para lo que se realizará una inversión de 16 millones de pesetas.

Según el Consejero de Administraciones Públicas, estos convenios se han firmado con celeridad y plazos breves para que las corporaciones que no tengan que realizar obra civil, sino que vayan a renovar el equipamiento o sus instalaciones, puedan hacerlo lo antes posible.

“Yo creo que si en algún



lugar de la política, las diferencias ideológicas quedan diluidas por el interés que se tiene por los problemas de los ciudadanos es en los ayuntamientos, y el común denominador de los alcaldes es el interés por mejorar la calidad de vida de sus conciudadanos”, agregó el Consejero.

También hizo referencia, al proceso de transformación profunda que se ha llevado a cabo durante los veinte años de ayuntamientos democráticos, que ha hecho posible que los pueblos y ciudades de la región tengan un perfil muy distinto respecto al año 1979.

## Reducidas a la mitad las curvas entre Saelices y Villamayor

*El proyecto de mejora del trazado asciende a mil millones*

**El Correo.** La Consejería de Obras Públicas ha realizado un proyecto para mejorar el trazado entre Saelices y Villamayor de Santiago con el que se ha reducido a la mitad las curvas existentes y se ha acortado en un kilómetro la longitud total de este tramo.

Durante el acto de inauguración, su titular, Araceli Muñoz, destacó que la importancia de esta actuación radica en que vertebra mejor la parte oeste de la provincia de Cuenca con las limítrofes, al formar parte de un itinerario básico que arranca de Alcázar de San Juan y, por La Mancha toledana, enlaza con el eje de La Alcarria y entra en la provincia de Guadalajara (hasta ascender al límite de la provincia de Zaragoza).

### Carreteras

Aparte de su inversión, que asciende a 1.081 millones de pesetas para sus 24 kilómetros de longitud, el proyecto

presenta como singularidad la incorporación de una estatua próxima al yacimiento de Segóbriga, que es la segunda colocada por la Consejería en las carreteras de la región, tras el homenaje al pastor en la Cañada real conquense.

Se trata de una copia de la escultura a Octavio Novato, magistrado que promovió la construcción del teatro de la ciudad romana, y que el restaurador Alejandro Gallego -de la Universidad Autónoma de Madrid- ha replicado de la original, que se expone en el Museo Arqueológico de Cuenca.

El proyecto también ha contado con un estudio arqueológico específico. Según el profesor José Manuel Abascal, arqueólogo de la Universidad de Alicante, se llevó a cabo mediante unas prospecciones previas en distintos puntos del trazado, que se han sometido a un seguimiento y que apenas ha

hecho variar las líneas iniciales, si bien se hicieron pequeñas modificaciones, como en el caso de La Pinilla, al encontrar parte de una vía romana.

En cuanto a otras obras singulares, el proyecto incluye un nuevo punete sobre el río Cigüela, y la construcción de dos glorietas, unas de las cuales agilizará el tráfico de entrada y salida al yacimiento de Segóbriga. Para proteger el paisaje, se han distribuido más de 5.000 plantas en los alrededores.

Junto a este proyecto, la Consejería ha adjudicado otro complementario entre Saelices y Carrascosa del Campo, en la misma CM-310, que según Muñoz, espera iniciarse en las próximas semanas. Ha contado con un presupuesto de licitación de 700 millones de pesetas y tendrá un plazo de ejecución de 18 meses.

## Dos personas detenidas en un Club de El Provencio

*Donde obligaban a mujeres brasileñas a ejercer la prostitución*

**El Correo.** Una mujer de nacionalidad brasileña, M.L.O., de 24 años de edad denunciaba a una pareja del Destacamento de Tráfico de Las Pedroñeras que con la ayuda de un camionero había conseguido escapar del Club “Flamingo’s”, situado en el kilómetro 174,600 de la carretera N-301, término municipal de El Provencio.

Iniciadas las oportunas investigaciones por la Unidad de Policía Judicial de la Comandancia de la Guardia Civil, se pudo averiguar que, previo engaño, había sido traída a España y trasladada al citado Club, donde se encontraba retenida en contra de su voluntad y obligada a ejercer la prostitución, además de otras mujeres que podrían encontrarse en la misma situación.

Tras las primeras diligencias instruidas, y una vez solicitado el oportuno mandamiento judicial, por fuerzas de la Guardia Civil, en colabora-

ción con funcionarios de la Comisaría del Cuerpo Nacional de Policía, se llevó a cabo la entrada y registro de dicho local, identificando a otras tres mujeres, también de nacionalidad brasileña, que se manifestaron en los mismos términos que la anterior.

En base a todo ello, se procedió a la detención de R.P.C., de 46 años de edad, natural de Tremp (Lérida) y S.L.L. de 41 años, natural de Lima (Perú) aunque de nacionalidad española, como presuntos autores de un delito de detención ilegal y otro relativo a la prostitución.

Asimismo, y por detectarse su presencia ilegal en España, fue detenida S.P., de 31 años de edad, de nacionalidad ucraniana, con la finalidad de instruirle expediente de expulsión. Se continúan las gestiones para identificar otras personas con participación en el tráfico de mujeres con estos fines.



# La Virgen de Consolación regresa el domingo, 23 de mayo a su Santuario

INIESTA. J.C. Un año más, cuando llega el domingo de Pentecostés, los romeros de la Virgen de Consolación, patrona espiritual de los vecinos de Iniesta, trasladan en romería a esta imagen mariana. Para ello, tras oír la misa de la aurora en la iglesia parroquial, a las seis de la madrugada, entre vítores y emociones, sale la Virgen de Consolación del pueblo de Iniesta acompañada por miles de personas que la acompañarán por el camino que lleva al Santuario del Sitio de Consolación, situado en un paraje de excepcional valor medioambiental y digno de ser visitado

en cualquier época del año. Durante los 17 kms de trayecto que tiene esta romería, los fieles van cantando felices junto a la Virgen María.

Es fácil encontrar también a personas que realizan el camino con los pies descalzos, o quien lo hace con un niño pequeño en brazos, o quien al llegar a la fuente de los caños realiza el tramo final hasta el Santuario andando de rodillas, todo ello en agradecimiento a algún favor otorgado por la Virgen, ya que no nos podemos olvidar que se trata de una Virgen milagrosa. Únicamente se hace un alto en el

camino, que es en el Humilladero de Villarta, donde se reponen fuerzas durante quince minutos y acto seguido son los villarteños, fieles devotos también de esta Virgen, quienes van a portar las andas de la Virgen hasta la carretera para después acometer entre todos los romeros el tramo final del camino que les guiará hasta uno de los rincones históricos, arquitectónicos, y ambientales más importantes de la Manchuela: el Sitio de Consolación. A su llegada son miles de personas venidas de cualquier parte de la comarca y de la región las que esperan ansiosas la llegada de la

patrona iniestense. Es un momento de algarabía y revuelo, todos quieren ver a la Virgen, todos quieren llevarla, todos quieren entrarla a su Santuario, donde entre velas, cirios y exvotos permanecerá en su retiro hasta la celebración de las fiestas patronales, allá por los finales del mes de agosto que regresará otra vez en romería a Iniesta.

A media mañana se celebra una pequeña procesión por el Sitio y se honra a la Virgen con misa mayor donde canta el Orfeón Iniestense y multitud de fieles abarrotan el templo. Después hay tiempo para comprar alguna me-

dalla o alfiler con la imagen allí venerada, o también, los más jóvenes acostumbran a arrojar agua que recogen de las múltiples fuentes que aquí se encuentran. A la hora de la comida cualquier sombra es buena para extender el mantel y sacar el pisto con chamba, las tortillas, chorizos y mojes, y toda vianda bien regada con buen vino de la tierra. Las gentes que aquí acuden también recorren la variopinta feria instalada allí para este día, y saludan a cientos de personas conocidas que van encontrando a su paso. Y así hasta el anochecer donde todo en Consolación vuelve a la normalidad.

## Detenidas 4 personas por robo en una nave de Belinchón

**El Correo.** Los hechos se produjeron cuando sobre las 17:00 horas del pasado día 17, el propietario de una nave situada en la carretera de Belinchón a Zarza de Tajo, observó como en las inmediaciones de la misma, unas personas corrían y emprendían una huida en una furgoneta, color blanco, comprobando que la puerta de la nave se encontraba forzada.

Tras poner el hecho en conocimiento del Puesto de la Guardia Civil de Tarancón, se localizó el citado vehículo ala altura del cruce de la N-400 con la carretera a Zarza de Tajo, procediéndose a la detención de 3 mujeres, M.C.P.A., de 28 años de edad, T.R.H., de 38 años y E.S.J.C., de 70 y un hombre A.F.R., de 19 años de edad, todos ellos con domicilio en Madrid.

En el momento de la detención les fueron incautados varios objetos sustraídos en la nave, así como utensilios utilizados para cometer robos con fuerza tales como cizallas, desmontables, una pequeña hacha, un destornillador de grandes dimensiones, así como dos armas blancas.

Al inspeccionarse la furgoneta fueron localizadas 41 piezas de joyería entre sellos, anillos, medallas, alianzas, pendientes, cadenas y relojes que pueden provenir de sustracciones llevadas a cabo en domicilios y casas de campo. También se recuperan 250.000 pesetas en billetes y moneda fraccionaria.

## San Clemente clausura la VI Semana Cultural

**El Correo.** Con la participación de diferentes asociaciones culturales y con una degustación gastronómica bajo los soportales del Ayuntamiento, en la emblemática Plaza Mayor, se ha clausurado en San Clemente la VI Semana Cultural.

La Semana Cultural en San Clemente es una actividad destinada a conocer y saborear la gastronomía propia del municipio. En ella participan no sólo el Ayuntamiento y Asociaciones como "La Amistad", ATURMAN, Madres de Antiguos Alumnos, Asociación Mujeres de San Clemente, sino que también se suman el colectivo del Club de la Tercera Edad, colectivo que participan

con gran ilusión, energía y sabiendo hacer muy bien la típica caldereta, las flores, los borrachos, y las tortas fritas, además de otros establecimientos como "El Piñonero Regidor", "El Dorao" y "Bar Jacinto", que colaboraron en la degustación ofreciendo al público asistente sus chorizos de orza, sus rollos añejos, o sus "duelos y quebrantos" por citar algunos productos típicos.

No pudo faltar entre los platos degustados, aquellos tan característicos de la zona como son el famoso gazpacho y pisto manchego, los rollos de sartén, las torrijas, los flanes de huevo y otro dulce muy especial y poco conocido lla-

mado "nuégados", que consiste en bolitas de harina frita y después caramelizada. Toda una serie de platos típicos dispuestos a satisfacer los paladares más exigentes.

La Semana Cultural de San Clemente se ha celebrado con una serie de actos donde no faltaron exposiciones de Artesanía, diferentes charlas, guiñol para niños, café tertulia y Festival de Bailes. Cada sector de la población tenía una actividad para poder escoger según su gusto.

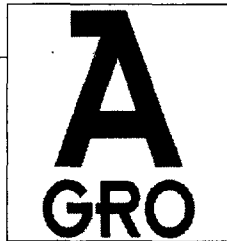
Una Semana Cultural que hay que seguir potenciando año tras año, hasta alcanzar la categoría que este pueblo merece.

## KIOSKO

Santa Ana

Prensa - Revistas - Chucherías - Regalos - Peluches - Juegos - Bromas - Bolsas Cumpleaños - Piñatas

C/ Escultor Jamete  
Tel.: 969/22 12 17  
CUENCA



# Asaja exige al ministro de Agricultura medidas de protección para los ajos

*Ha mostrado su preocupación por la posibilidad de que Nigeria, Tanzania y Mauritania entren en el triángulo de las operaciones fraudulentas, lo que de nuevo provocaría un hundimiento del mercado y graves perjuicios para los productores, ya que los únicos beneficiados serían los especuladores..*

**El Correo.** Asaja ha aprovechado la reunión que el sector productor, cooperativo e industrial del ajo ha mantenido con el ministro de Agricultura, Jesús Posada, para transmitirle los problemas que sufre este cultivo debido al incremento de las importaciones comunitarias de este producto a terceros países, generalmente a China, ya que durante 1998 se han superado en un 27 por ciento hasta alcanzar la cifra récord de 55.245 toneladas de ajos importados.

En este sentido, la organización agraria ha insistido en la ineficacia de la cláusula de salvaguardia, que será renovada por un año más y que fija en 12.000 toneladas anuales el límite máximo de entrada de ajos chinos en el mercado comunitario, puesto que China para evadir el límite establecido declara origen de Malasia u otros países asiáticos.

Por esta razón, ha mostrado su preocupación ante la posibilidad de que otros tres países como son Nigeria, Tanzania y Mauritania entren en el triángulo de las operaciones fraudulentas, lo que de nuevo provocará un hundimiento del mercado y graves perjuicios para los productores, ya que en estas importaciones los únicos beneficiados son los especuladores que en su ansia de enriquecerse no tienen límite.

Asaja de Castilla-La Mancha ha hecho hincapié en la necesidad de sustituir y reforzar las actuales medidas de protección. En concreto, ha solicitado al ministro de Agricultura que haga suyas las reivindicaciones del sector respecto al establecimiento de un contingente comercial máximo de importación del ajo a la Unión Europea desde terceros países de 33.600 toneladas, así como la constitución de un arancel aduanero disuasorio, aplicable a las cantidades de ajo que sobrepasen dicho contingente que será igual a los costes medios de producción, manipulado y puesta en mercado del ajo comunitario.

Según este sindicato agrario, ambas medidas deberán ser las bases de la negociación española de cara a las reuniones bilaterales que mantendrán los ministros del ramo porque, a pesar de que en la Unión Europea el sector del ajo sea poco relevante, en España y sobre todo,



en esta región, juega un papel muy importante como cultivo social.

Asaja también ha pedido al MAPA una mayor coordinación con los responsables de Hacienda y Comercio para que apliquen correctamente las normas de comercialización y por tanto, lleven a cabo un control exhaustivo de los códigos arancelarios, así como de los certificados de importación y de origen para evitar el fraude que pudiera producirse con la introducción de ajo con una partida arancelaria diferente.

Dada la importancia socioeconómica que este cultivo tiene en Castilla-La Mancha, el sector del ajo también se ha dirigido al consejero de Agricultura, Alejandro Alonso, solicitándole que los servicios competentes de esta Comunidad Autónoma colaboren en el control y vigilancia de las normas de calidad con el fin de prevenir el fraude que, de manera reiterada, se viene produciendo.

Por otra parte, Asaja de Cuenca ha celebrado la XIII edición del Concurso Provincial de Habilidad con Tractor, que se ha celebrado en Mota del Cuervo con la asistencia de más de 150 personas. Javier Contreras, de Mota, ha resultado ganador de este certamen, al finalizar el recorrido con un tiempo de dos minutos y 55 segundos, frente a la media de cinco minutos.

Constantino Martínez, de Santa María de los Llanos, se ha clasificado en segundo lugar con un tiempo de cuatro minutos y tres segundos, seguido en tercer lugar por Luis Martínez, de La Almarcha, con un tiempo de cuatro minutos y 24 segundos.

Los participantes han tenido que superar marcha atrás, y en menos de seis minutos, un recorrido de 40 metros de longitud, distribuidos en un circuito en forma de ocho, para lo que contaron con un tractor último modelo de New Holland.

Además del alto grado de participación, más de 30 concursantes, los responsables de Asaja han destacado la gran afluencia de público, ya que más de 150 personas han asistido en Mota para contemplar el desarrollo de las pruebas.

## Expertos en viticultura analizan en San Clemente el futuro del sector en la región

**El Correo.** La localidad de San Clemente ha acogido las II Jornadas Internacionales sobre Viticultura Actual, en las que un grupo de expertos han analizado las técnicas que se van a comenzar a aplicar, el futuro de los viñedos de Castilla-La Mancha, la virosis en la vid, la adaptación de nuevas variedades vinícolas y la OCM del vino. Las uvas cencibel y airén serán las demandadas, pero se abren camino variedades como la cabernet sauvignon y la macabeo, tal y como ha explicado el director del Centro de Investigación Vitivinícola de Tomelloso, Félix Yáñez.

A su juicio, la viticultura actual está pensada según patrones de principios de siglo y ha asegurado que se impone una renovación, ya que el mercado demanda nuevos sistemas que van a requerir una mayor diversificación de la producción.

Por su parte, el director general de Producción Agraria, Javier García, ha indicado que la Junta de Comunidades participa en las reuniones con el Ministerio de Agricultura y las organizaciones agrarias para poner en marcha un plan coordinado de actuación que palíe los efectos de la sequía.

En este sentido, ha confirmado que entre otras medidas se están estudiando moratorias en el pago de algunos impuestos, adelantos de primas agro-ganaderas y la po-

tenciación de los seguros agrarios. Asimismo, ha explicado que las provincias más afectadas han sido Ciudad Real, Toledo y Albacete, mientras que Cuenca y Guadalajara han sufrido daños en menor medida.

En cuanto a los problemas que va a suscitar la gran demanda de plantas que se va a generar, los expertos creen que la Administración debe apoyar la instalación de viveros que suministren material certificado y la Consejería de Agricultura ha mostrado su preocupación por la actual escasez de plantas. Según el director general de Producción Agraria, la intención del Gobierno regional es reestructurar casi 200.000 hectáreas y para ello, pretende incentivar la creación de viveros a través del Plan de Desarrollo Regional.

En San Clemente se ha instalado uno de los principales viveros seleccionadores de vid de Castilla-La Mancha, que gestiona la empresa Calvin S.A. El año pasado suministró 400.000 plantas, aunque podría producir dos millones y medio si la demanda lo solicita. El gerente de este vivero, Ginés Guillén, ha explicado que el problema es que no hay suficiente material base para cubrir tal producción. Se hace imprescindible la creación de invernaderos con tecnología suficiente para suministrar al año al menos tres ciclos de injertos de alta calidad.



# La Junta concede 3.643 millones para modernizar explotaciones agropecuarias

*Las ayudas, que permitirán incorporar a 850 jóvenes al sector, se completan con la asignación de 1.223 millones en subvenciones para 649 proyectos de mejora de las explotaciones que generarán una inversión de 3.262 millones.*

**El Correo.** La Consejería de Agricultura y Medio Ambiente ha aprobado los expedientes para la incorporación de jóvenes a la agricultura durante 1999, que beneficiarán a 850 nuevos agricultores con 2.420 millones de pesetas, para una inversión de 5.339 millones, lo que supone la cifra, según la Oficina del Portavoz del Gobierno, la cifra más alta en los años de aplicación de la medida.

Las ayudas para la modernización se completan con la asignación de 1.223 millones de pesetas en subvenciones para 649 proyectos de mejora de las explotaciones, que generarán una inversión de 3.262 millones. En total, se destinan 3.643 millones para ambas líneas.

En Albacete se han aprobado 127 expedientes de incorporación de jóvenes, que recibirán una ayuda de 374 millones para una inversión de 771 millones. En planes de mejora, se han aprobado 71 expedientes, con una cuantía de 181 millones en subvenciones para una inver-



sión de 449 millones.

270 nuevos jóvenes agricultores se incorporarán en Ciudad Real, con una ayuda de 782 millones, que generará una inversión de 2.043 millones. En esta provincia se han aprobado 162 expedientes, con 266 millones en ayudas para una inversión de 735

millones de pesetas.

En Cuenca, se han aprobado 210 expedientes de incorporación de jóvenes agricultores, con una ayuda de 571 millones para 1.045 millones en inversión. Además, se ha dado el visto bueno a 175 planes de mejora en la provincia, con 362 millones

de ayuda para una inversión de 785 millones.

En el caso de Guadalajara, podrán beneficiarse de 144 millones de ayudas un total de 47 jóvenes que realizarán una inversión en sus explotaciones de 328 millones. Las acciones de modernización se completan con 37

planes de mejora, dotados con 50 millones en ayudas para una inversión de 141 millones.

En Toledo, 196 jóvenes agricultores recibirán 548 millones en ayudas para la incorporación a la actividad agraria y realizarán una inversión de 1.200 millones. En planes de mejora se han aprobado 204 expedientes, con 363 millones en ayudas para una inversión de 1.151 millones de pesetas.

La Orden que contempla la modernización de explotaciones establece dos líneas de ayuda. La primera apoya la incorporación de jóvenes, con una subvención directa de hasta 2,4 millones y créditos de hasta 15 millones al cero por ciento de interés, a reintegrar en 10 ó 15 años, según las acciones.

La segunda respalda planes de mejora de las explotaciones con subvenciones del 45 por ciento de la inversión y créditos de hasta 15 millones al 1,5 por ciento de interés, reembolsables en cinco, diez o quince años.

## El CIS publica una encuesta agropecuaria

*Refleja las condiciones de vida de los agricultores y ganaderos y sus perspectivas de futuro*

**El Correo.** El Centro de Investigaciones Sociológicas (CIS) ha realizado una encuesta sobre las condiciones de vida y trabajo de los agricultores y ganaderos, en el que se analiza la situación del campo y sus perspectivas de futuro a corto plazo. En concreto, el CIS destaca que el 89,2 por ciento de los encuestados trabajan en su propia explotación y sólo un 7,4 por ciento lo hace también en otras actividades que no tie-

nen nada que ver, sobre todo en trabajos cualificados y semicualificados (33,4 por ciento) o como propietarios y gerentes en las ramas de hostelería y comercio (19,8 por ciento), en su mayoría (55,8 por ciento) por cuenta ajena y algo menos (43 por ciento) por cuenta propia.

Una mayoría de los encuestados (49,9 por ciento) considera que los agricultores y ganaderos viven hoy algo mejor que hace diez años, un

7,2 por ciento cree que mucho mejor, pero un 22,6 por ciento estima que algo peor y un 8,9 por ciento que mucho peor. No obstante, más de la mitad (51,4 por ciento) se encuentra bastante satisfecho con su trabajo en el sector, aunque son un 33,1 por ciento los que están poco satisfechos.

Además, un 13 por ciento de los encuestados declara tener unos ingresos brutos anuales procedentes de su ex-

plotación menores de 400.000 pesetas; y la media, con un 20,8 por ciento del total, declara contar con unos ingresos brutos que oscilan entre dos y cinco millones de pesetas al año.

Algo más del 6 por ciento de los que contestan dicen estar entre 1,6 y dos millones de pesetas, el 6,6 por ciento entre los cinco y los ocho millones, mientras que un 5,2 por ciento del total afirma contar con unos ingresos bru-

tos que oscilan entre las 400.001 y las 600.000 pesetas. Ese mismo porcentaje es válido para los que señalan que ingresan cada año más de doce millones en bruto.

Una de las cuestiones más relevantes del estudio del CIS es la sucesión en la explotación. El 50,5 por ciento de los encuestados afirma que no tiene sucesor, mientras que sólo el 15,2 por ciento cree que sí y un 20,3 por ciento no lo sabe.



# La Junta invierte 296 millones para acondicionar los regadíos en El Pedernoso

*Ha colaborado en la constitución de la Asociación de Comunidades de Regantes y Usuarios Particulares del Agua de Riego del Tajo, que gestiona 950 hectáreas susceptibles de mejorar sus regadíos tradicionales en 16 términos municipales.*



**El Correo.** La Consejería de Agricultura y Medio Ambiente ha concedido a la sociedad agraria de transformación "Abuela Santa Ana" de El Pedernoso una subvención de 121,9 millones de pesetas para la mejora y modernización del regadío, al amparo de la Orden de 18 de diciembre de 1996. Esta S.A.T. cuenta con 165 socios y está previsto que la actuación afecte a 575 hectáreas de cultivos herbáceos y 81 hectáreas de viñedo.

Según el delegado provincial, José Carricondo, la mejora y modernización consistirá en la sustitución del sistema de distribución, que en la actualidad se realiza por medio de canales y acequias con riego a pie, por un sistema de tuberías a presión, la mejora de los elementos de regulación y acometidas eléctricas, que permiten el riego por aspersión de cobertura móvil o goteo, según la de-

manda de los propietarios.

De la subvención concedida, casi 15 millones se destinarán a la adquisición e instalación de equipos de medida del agua consumida. Con la nueva red y la instalación de equipos de control, se espera reducir el consumo en dos hectómetros cúbicos anuales sobre los siete hectómetros cúbicos que se consumen en la actualidad; lo que supondrá un 28 por ciento de ahorro.

Está previsto disponer de un aforo de sondeos, reparar la impulsión en el pozo Muela, adecuar las balsas de regulación de los pozos Duz y Muela, así como construir estaciones de bombeo para las redes de riego, acometidas eléctricas a estaciones de bombeo y redes de distribución hasta las parcelas, incluyendo el equipamiento de hidrantes.

La nueva red de conducción del agua va a suponer la

instalación de 15.825 metros de tubería en la red primaria y 9.820 metros para la red secundaria. También está previsto construir dos balsas de regulación, una de 4.340 metros cúbicos de capacidad en el sondeo del Duz y otra de 10.972 metros cúbicos en el sondeo de La Muela.

El proyecto de electrificación del regadío incluye dos centros de transformación, las líneas de media tensión y la automatización de las estaciones de bombeo, con un coste de 41 millones de pesetas.

Por otra parte, Carricondo ha informado que su departamento ha mantenido 59 reuniones, ha contactado con 758 usuarios y ha llevado a cabo 155 visitas de campo para constituir la Asociación de Regantes de la Cuenca del Tajo.

Este colectivo se constituyó el pasado 8 de mayo en Beteta, con el fin de defender los intereses sociales y profesionales de sus afiliados; actualizar las estructuras nece-

sarias para optimizar los recursos productivos, en especial el agua; ejercer y hacer valer los intereses de los asociados ante las instituciones u organismos competentes; así como defender los regadíos tradicionales, asesorando su legalización.

Los socios fundadores de la asociación son las comunidades de regantes de Albalate de las Nogueras, Alcantud, Arandilla del Arroyo, Beteta, Cañamares, Cañizares, Castillejo de la Sierra, El Tobar, Masegosa, Ribatajada y Vega del Codorno. Como Ayuntamientos, están representados los de Carrascosa de la Sierra, Lagunaseca, Santa María del Val, Valsalobre y Villanueva de Guadamejud, cuyos términos municipales cuentan con 950 hectáreas susceptibles de mejorar sus regadíos tradicionales.

Con los estatutos aprobados y pendientes de incorporación, figuran las localidades de Sotorribas, Cueva del Hierro, Torralba y Villar de Do-

mingo García, con una superficie de 100 hectáreas.

Podrán pertenecer a la asociación las personas, tanto físicas como jurídicas, públicas o privadas que se encuadren en comunidades de regantes, regantes individuales que no estén obligados a constituirse en comunidad de regantes y los Ayuntamientos en cuyo término municipal existen regadíos tradicionales de carácter colectivo no legalizados o, estándolo, no funcione la comunidad de regantes por la falta de cualquier requisito. Una vez legalizados, se haya constituido la comunidad y elegidos sus representantes, será ésta quien forme parte de la asociación.

La Junta Directiva de la Asociación de Regantes de la Cuenca del Tajo está compuesta por Javier Perea Arauz, Mario Antón Moreno, Luis Sánchez, Rodrigo Molina, Emiliano Clares, Fidel Urango y Vicente Caballero, en representación de los usuarios.

## Asaja pide la inclusión de la apicultura en el programa agroambiental para ganadería

**El Correo.** Asaja ha solicitado al director general de Desarrollo Rural del Ministerio de Agricultura, Antonio Rodríguez de la Borbolla, que el programa agroambiental de gestión integrada de la explotación ganadera, pendiente de su aprobación por parte de la Comisión Europea, afecte también a las explotaciones apícolas, debido a su contribución al mantenimiento de la diversidad de la flora y conservación del ecosistema.

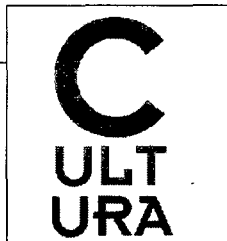
En este sentido, la organización agraria destaca el papel tan importante que representa el proceso de polinización en la reproducción de especies vegetales, así como en el fomento de la producción de cultivos industriales, como es el caso del girasol.

Según Asaja de Castilla-La Mancha, la actividad apícola genera multitud de beneficios medioambientales en las zonas de producción, ya que favorece el mantenimiento de un ecosistema único, con gran-

des valores paisajísticos; mantiene la diversidad natural y agraria a través de su integración y constituye una forma de producción sostenible que no contribuye a la formación de excedentes en el mercado.

No obstante, esta actividad respetuosa con el medioambiente requiere un esfuerzo adicional por parte del apicultor con el fin de desarrollar una buenas prácticas apícolas, generalmente realizadas en zonas de escaso valor económico, que presentan graves problemas de éxodo rural y envejecimiento de la población.

Por esta razón, y como mecanismo para fijar a la población en el medio rural, Asaja de Castilla-La Mancha considera necesario que la apicultura se incluya en el Programa Agroambiental para el sector ganadero. El sector apícola de Castilla-La Mancha posee 153.014 colmenas censadas que produjeron durante 1998, un total de 2.523 toneladas de miel y 274 toneladas de cera.

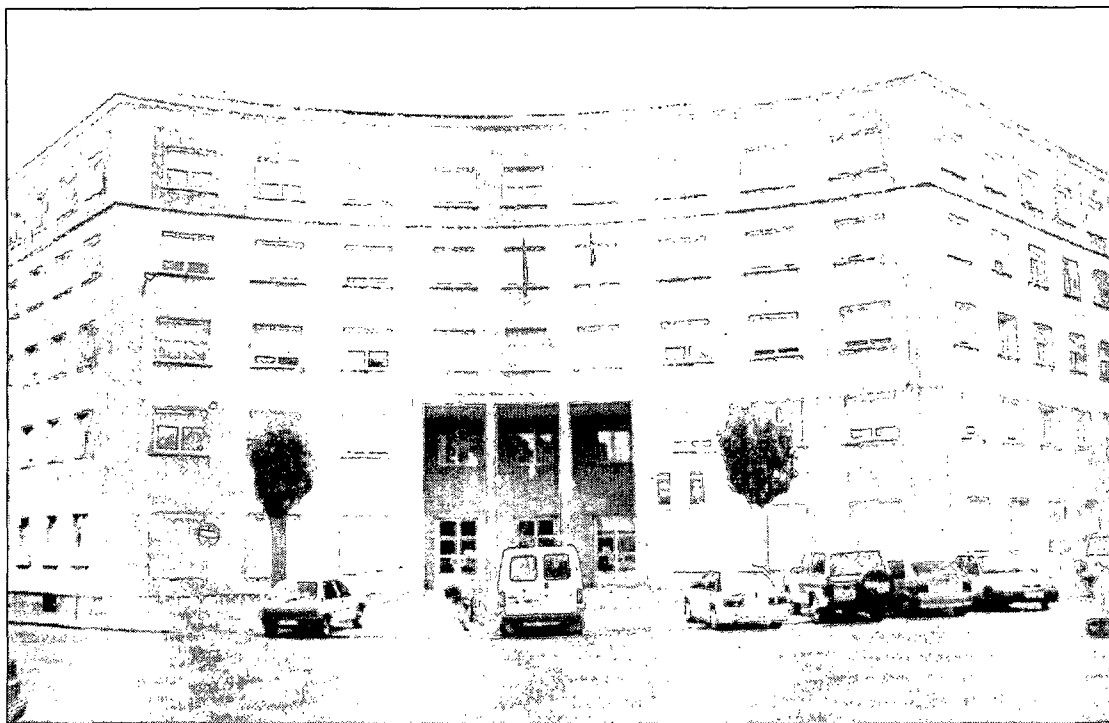


# Cuenca se acerca a los indígenas de América Latina gracias a una Muestra de Cine y Vídeo

**El Correo.** El Salón de Actos de la Delegación de Cultura de la Junta de Comunidades en Cuenca acoge durante tres días un Ciclo de Cine y Vídeo Indígena de América Latina. Además habrá una mesa redonda y una exposición fotográfica. Todos los actos comenzarán a las 19:00 horas.

Desde el miércoles 26 de mayo y hasta el viernes 28, Cuenca estará un poco más cerca de América Latina gracias a la Muestra de Cine y Vídeo Indígena Americano que tendrá lugar organizada por la ONG SODEPAZ y con la colaboración de la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha.

Miércoles y jueves, 26 y 27 de mayo, se pasarán películas y documentales indígenas, y el viernes 28 de mayo será el pase de una película y mesa redonda sobre Chile, que tratará más concretamente sobre el pueblo Mapuche, en la que participarán, Juan Painecura Antinao, representante de la Corporación de Desarrollo y Comunicaciones Mapuche Xeg-Xeg; Pablo Paño, antropólogo especialista en la



etnia mapuche; Álvaro Soto, periodista y miembro del grupo de Chile de SODEPAZ y Patricia Ballesteros, del Comité de Solidaridad de Menorca con el pueblo mapuche.

Además, y coincidiendo con el pase de películas el fotógrafo Nacho Calonge, expondrá la serie "La mirada indígena", recorrido visual por las comunidades indígenas de Chiapas (México).

La ONG SODEPAZ realizará cinco Muestras de Vídeo y Cine Indígena (una en cada una de las capitales de las cinco provincias de Castilla-La Mancha) en las cuales se muestran películas producidas

por indios de América (cortometrajes, documentales y largometrajes), con la intención de dar a conocer la producción de imágenes realizada por las propias poblaciones indígenas, es decir, la existencia de productora indígenas de cine y vídeo, acercándonos de esta manera a sus formas de expresión

e interpretación y, simultáneamente, aproximarnos a la visión que los indios tienen de sí mismos (visión desde dentro) y de su situación en las sociedades contemporáneas.

La Muestra de Cine y Vídeo Indígena de América Latina pretende demostrar la importancia que tiene el uso de los medios audiovisuales para los pueblos americanos. La Muestra es una selección de materiales diversos con el objetivo de ofrecer una amplia selección de realizaciones en las cuales se pone de manifiesto las reivindicaciones, denuncias, manifestaciones culturales e imágenes producidas por indígenas americanos.

Paralelamente la Muestra quiere invitar a la reflexión mediante un encuentro con especialistas que abrirán un espacio de coloquio en torno a los temas mencionados y atendiendo principalmente a dos cuestiones: las generación de imágenes como recursos en la lucha política y social, y las dificultades para consolidar una industria audiovisual indígena.

## Agenda Cultural

### Exposiciones

#### Mercadillo Medieval en Cuenca

Muralla Medieval bajo C/ Palafox

21, 22 y 23 de mayo, 10 a 14:30 h. y 17:00 a 22:00 h.

#### Julían Ocampos

Café Hispano.

Hasta el 2 de junio

#### Gustavo Pérez Sancho

Galería Jamete

Hasta el 20 de mayo

#### Muestra de Cine y Vídeo Indígena Americano

Salón de Actos de la Delegación de Cultura

26, 27 y 28 de mayo, 19:00 horas

#### "Paco Mora, Fondo y Superficie"

Galería de Arte Pilares

Hasta el 9 de junio

#### JJ. NN. sobre Relaciones Personales y Sociales de las Personas con Discapacidad

Hotel NH "Ciudad de Cuenca"

27 y 28 de mayo

### Museos

#### Arqueológico

Laborables: 10 a 14 hs. y 16 a 19 hs.

Domingos: 10 a 14 hs.

Lunes cerrado

C/ Obispo Valero, 6

#### Arte Abstracto

Laborables: 11 a 14 hs. y 16 a 18 hs.

Sábados: 11 a 14 hs.

Domingos: 11 a 14:30 hs.

Lunes Cerrado

Casas Colgadas, s/n

#### Diocesano

Laborables: 11 a 14 hs. y 16 a 18 hs.

Sábados: 11 a 14 hs. y 16 a 20 hs.

Domingos 11 a 14 hs

Lunes Cerrado.

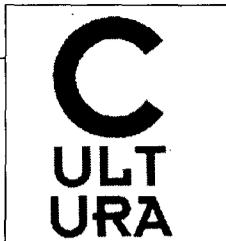
C/ Obispo Valero, 6

#### Casa Zavala

Sábados: 16 a 18 hs.

Domingos: 11 a 13 hs.

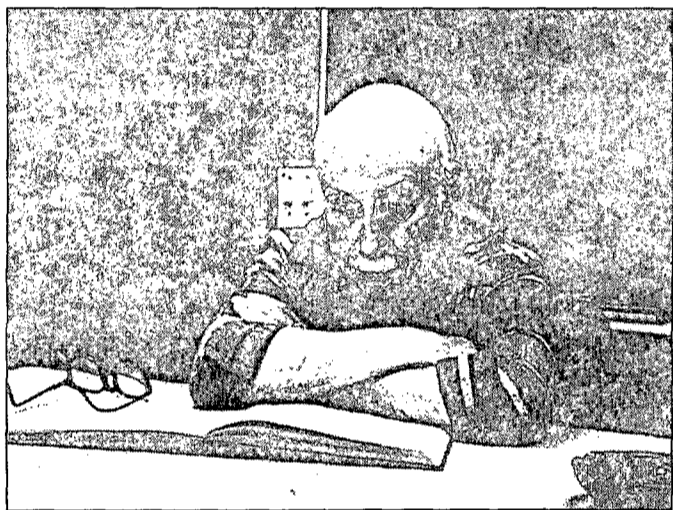
C/ Pilares, s/n



## SOBRE POETAS Y POESIAS CONQUENSES

### Guillermo Sena Medina Javier Elías

Por 1980 un interesante poeta vino a Cuenca como profesor de piano del Conservatorio de Música. Natural de Bilbao, hizo las carreras de Derecho y piano, pero su gran amor es la poesía. Autor de dos libros, "Cernida soledad" (1978) y "La voz plural" (1979), además de otro de relatos y de varias obras musicales, sus amigos conquenses le despidieron, tras su jubilación, con el precioso regalo de editarle una amplia antología poética. De este libro son los poemas que recogemos, como muestra del quehacer poético de un artista en el pleno sentido de la palabra.



### Cuenca en el alma

Antes de conocerla ya la había soñado.

Sueños de aborascados cielos  
de extraños pináculos de rocas o castillos  
con casas como almenas;  
los colores inciertos  
verdes o negros  
cárdenos, marrones  
mezclados y en silencio  
como inmóvil estampa de una ciudad sin dueño.

Me pareció al llegar que aquí ya había estado  
como en un paraíso de un ausente pasado;  
rocas eran castillos, almenas eran casas  
grises eran los negros  
ocres eran marrones  
las casas como muelas fuertemente enraizadas  
donde vivían juntos, o que también soñaban  
los cuadros  
los archivos  
los pájaros  
las gentes.

Pero no parecía un sueño de arquitecto  
era como un capricho de un meteoro excéntrico  
como una aventura de furia delirante  
de un malvado dios Pan que acaba su trabajo  
para al fin disolverse en aires embocados  
o en las aguas profundas rumoreando abajo.

Fatalmente contigo ha de estar ella siempre  
aunque te hayas marchado hacia un futuro incierto.  
Pues Cuenca guarda siempre milenario secreto;  
la oscura potestad de perpetuar los sueños.

Diciembre de 1981

### MI MÚSICA

Quiero hacer una música  
serena y profunda como un lago  
toda azul;  
que renueve los deseos y las penas  
que sacuda las almas soñolientas  
y las haga más libres y ligeras.

Una música tan clara  
como una mañana de alegre primavera  
con su aire y su sol  
y con aroma de dulces violentas.

Una música tan honda  
como una noche tibia de verano  
con su rumor de luces de estrellas y cigarras  
y brisa de jazmines.

Una música que impulse  
de gozo arrebatados tu corazón y el mío  
cuando corramos juntos por la verde pradera  
a bañarnos desnudos en el río.

Noviembre 1978

### IX

### GUERRA DE FONDO

A  
no  
ser  
por la  
conciencia  
de que es cierto  
nadie creería que en ti  
vive, crece, y lucha, y muere  
tal enjambre de vivas criaturas  
al mirar sólo con los ojos del cuerpo  
tus solitarias aguas descansando inertes  
en las que apenas se reflejan sombras de alas  
de pájaros que al fin también de ti se nutren, y  
de sorprender a aquellas, las de dentro, que tan solo  
por un ligero brillo, por un esguince breve hacen ellos  
que sospechen los otros que allí viven, y crecen, y que luchan  
y también mueren para que otros, nosotros, comprendamos  
que la vida y la muerte son hermanas muy mal avenidas  
que una por otra bien prosperan de lo que les dejan  
las feroces peleas, las arduas batallas por vencer  
por sobrevivir de quienes del mar viven, crecen  
luchan y mueren así como nosotros en la tierra  
empeñados en hacer botín de nuestro orgullo  
lo que a otro arrebatamos, a un hermano  
que crece y vive y muere y lucha  
sobre la dura corteza tierra  
madre avara y cruel  
que nunca ayuda  
a sus hijos  
a los que ama  
sin em bargo  
desme dida  
men te

### De cómo prevenir las tormentas

El horizonte oscuro  
otea el campesino  
temiendo por sus mieses  
por sus frutos en vilo  
cuando el frígido cierzo  
anuncia alguna helada  
o las nubes ceñudas  
preparan el granizo.  
El mar embravecido  
contempla el marinero  
temiendo por el rumbo  
que sigue su velero  
cuando el bramar del viento  
augura la tormenta  
y los cúmulos grises  
encapotan el cielo.  
Las fuerzas desatadas  
de la ciega natura  
azotan mar y tierra  
devastando su anchura  
cuando el alma se vuelve  
hacia su Creador  
en demanda de ayuda  
de su frágil valor.

Más la oración no basta;  
reclama Dios la ayuda  
del símbolo que ensalza  
de la paz la fortuna.  
Cuando el mar se enfurece  
y la tormenta amaga  
una rama de olivo  
lanzarás a las aguas;  
y si los suelos tiemblan  
de tempestad en trance  
la hiel de una paloma  
sobre la tierra esparce.  
En uno y otro paso  
pon tu mira en el cielo  
y con fervor recita  
la plegaria del caso.

"Santa Bárbara bendita  
de la tormenta maligna  
los furores concita;  
San Cristóbal gigante  
el poder de las aguas  
tu virtud espante.  
Guardad cielo y tierra  
del tren de la guerra  
que los elementos  
contra nos empeñan.  
Por el santo olivo  
y la paloma fiel  
libradnos del mal. Amén"

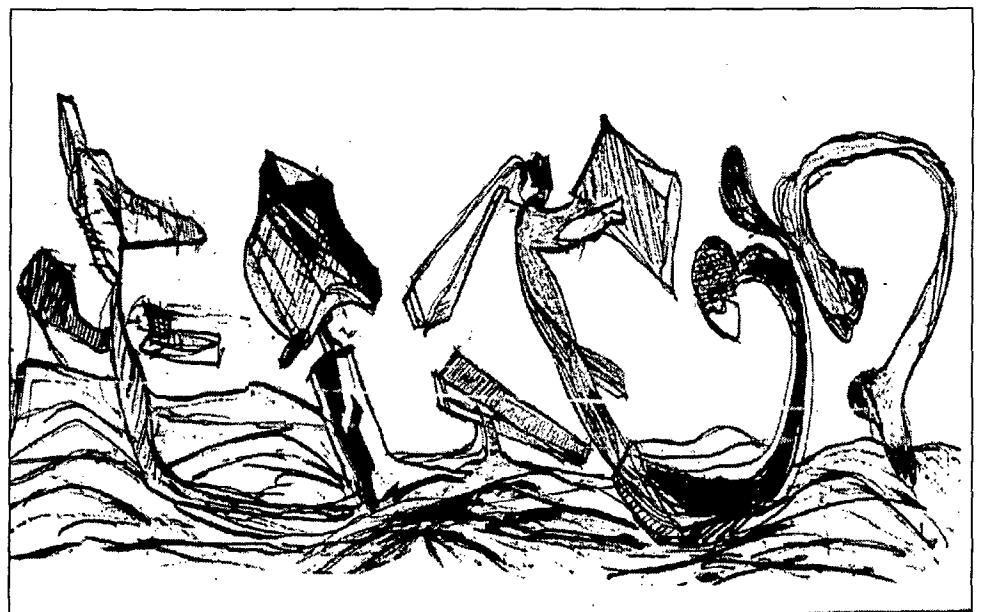
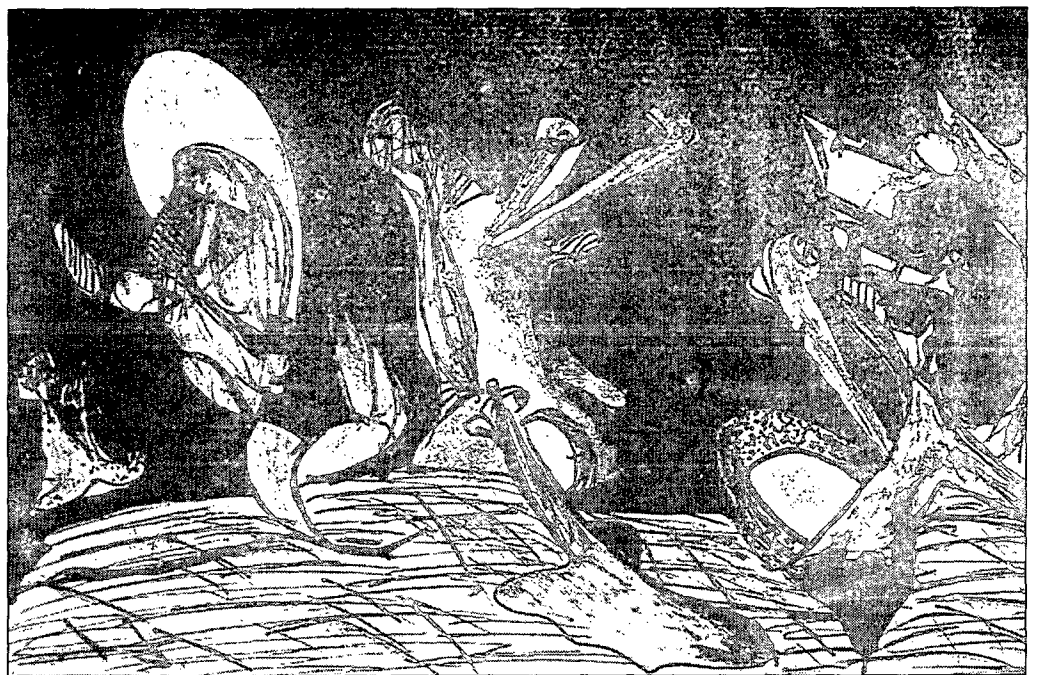
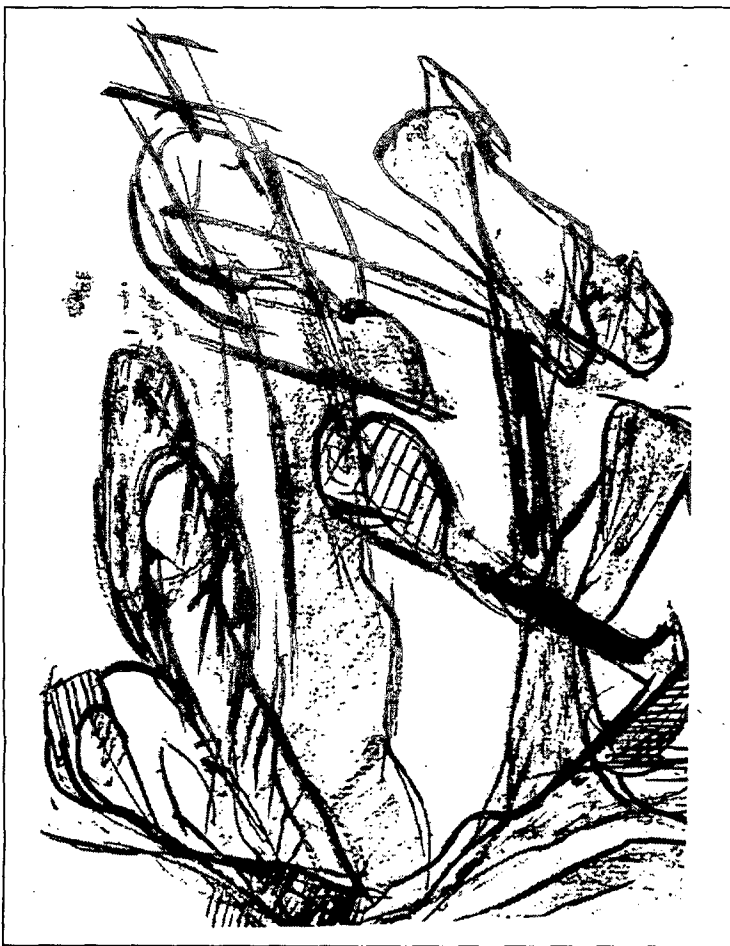
**C**  
ULT  
URA

# OCAMPOS FAUNA

**SALA EXPOSICIONES CAFE HISPANO**

Hasta el 2 de junio

## Pinturas y dibujos



*La fauna fue un regalo de Dios y es un recuerdo de lo que fue el Paraíso. Como la vida misma, la fauna evoluciona, ya no siempre es paradisíaca. Ahora, Julián Ocampos, nos muestra su fauna, ejerciendo como creador, recuerda que todo artista lo es y emergiendo como un pequeño Dios, o grande, que implanta su particular fauna. Por tanto pasen y vean, contemplen la obra, y quizás, a ustedes mismos*

Ángel Luis Cuevas

# Lo natural es encontrar El Correo en el buzón.

Puede comprar cada número de **El Correo Conquense** en el quiosco o recibirlo cómodamente en su casa. Usted elige. Pero es natural que solicitemos su apoyo: su suscripción hará mejor nuestro periódico, que es también el suyo. Tan natural como recibir **El Correo** en el buzón.

**EL CORREO**  
CONQUENSE

Deseo suscribirme al periódico semanario **El Correo Conquense** por un período de  
un año (7.500 pta)  
seis meses (3.750 pta)

Banco o Caja \_\_\_\_\_

Sucursal \_\_\_\_\_

Localidad \_\_\_\_\_

c/c \_\_\_\_\_

Nombre \_\_\_\_\_

Apellidos \_\_\_\_\_

CIF/NIF \_\_\_\_\_

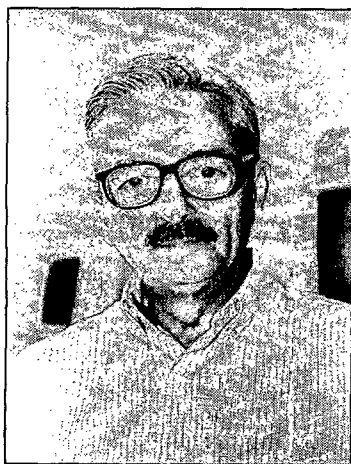
Dirección \_\_\_\_\_

Localidad \_\_\_\_\_ Tl. \_\_\_\_\_

CP \_\_\_\_\_ Provincia \_\_\_\_\_

Fecha y firma \_\_\_\_\_





Dice Gregorio Magno: "la tierra es común para todos; cuando ofrecemos a los pobres lo necesario para la vida, les devolvemos lo que ya es suyo. Deberíamos pensar en ello más como acto de justicia que de compasión". More siempre pensó que su Utopía "podía hacerse carne", o sea, ser real.

La obra de More tuvo trascendencia en Méjico, Fray Juan de Zumarraga, obispo de Michoacan fundó dos pueblos refugio inspirados en Utopía.

Berdiaeff Nicolas ha dicho: "Las utopías parecen mucho más realizables hoy de lo que se creía antes. Y ahora nos hallamos ante otro problema igualmente angustioso ¿Cómo evitar su realización definitiva? Las utopías son realizables y la civilización marcha hacia ellas".

Las utopías modernas pocas veces son optimistas y cuando lo son de esta manera se las llama antiutopías o dystopías. Cristianópolis se escribió en 1619 por J.V. Andrae, es un viaje en el barco Fantasia por el mar Académico hasta llegar a una isla triangular donde la religión proporcione la felicidad. En la Nueva Atlantis (1629) Bacon sugiere la invención de aviones, submarinos, teléfonos y el triunfo de la ciencia como portadora de felicidad. Tommaso Campanella en La Ciudad del Sol (1623) trata sobre la selección de la raza, mediante un control de la procreación. En "El hombre de la Luna" (1638) de Francis Godwin se habla de una sociedad selenita sin leyes, infidelidades ni delitos (los delincuentes son enviados a América del Norte). En La Novae Slymae Libri Sex (1648) Samuel Gott hace consistir la felicidad en la educación. El mito del buen salvaje y la vida sencilla se encuentra en La Historia de Sibaritas. En 1890 se publica Freiland que propugna un equilibrio entre socialismo y capitalismo en un paraíso perdido del Africa Oriental, donde después se ensayaron colonias inspiradas en esta obra. En el libro de W. Morris, Noticias de Aquí y Ahora (1890) él se refiere a una sociedad que ha pasado ya por la revolución socialista, evolucionando hacia una democracia en la que

## La disyuntiva humana, o la Utopía de Mor contra el Mundo Feliz de Huxley (II)

se proporciona lo necesario, los barrios y municipios se autogobiernan, no hay categorías profesionales ni escuelas en el sentido tradicional y las máquinas, al ocuparse del trabajo pesado, permiten al hombre una dedicativa creadora y artesanal. H.G. Wells escribe en 1905 "La Moderna Utopía", y "El primer hombre en la luna" (1901) donde se conciben utopías reformistas, que dejan las estructuras invariables. El paradisiaco Shangri-La de James Hilton en "Horizontes Perdidos" (1933) se acerca a las novelas de aventuras o a un tipo de utopía más popular e infantil, también en este estilo se encuentra Alicia en el País de las Maravillas, Pinocho, La tierra del Nunca de Peter Pan, refugio del niño que no quiso crecer. M. de Pedrolo, publica en 1969, "Acto de Violencia", ahí se describe una forma muy particular de utopía, la de la resistencia, con una sociedad organizada pasivamente para acabar con la tiranía.

El "1984" de Orwell, escrita en 1949, critica el totalitarismo haciéndonos ver negativamente las últimas consecuencias del control utopiense por el cual todos están a la vista de todos, con las advertencias que aparecen en las pantallas de cada casa: "El hermano mayor te vigila". En Viva la Revolución (1974) de J. Vidal Alcover, se mitifica el trabajo y la eficacia a costa de otros valores, que ahogan al hombre real y a la misma revolución. Algunas curiosidades expuestas en Utopía son entre otras:

1.- Todos los habitantes se ejercitan en "ocupaciones útiles", cuando hay abundancia de todas las cosas entre ellos se constituye una multitud de gente para arreglar los caminos si alguno está deteriorado. También muchas veces cuando no tienen trabajo en que ocuparse se hace una proclama pública para que dediquen menos horas al trabajo, pues los magistrados no emplean a sus ciudadanos contra su voluntad en "trabajos innecesarios". La felicidad de la vida consiste, cuando los ciudadanos se liberan del trabajo corporal, en la espontánea libertad del intelecto y enriquecimiento del mismo.

2.- No hay cena sin música. Quemar resinas perfumadas y especias o perfumes y olores agradables y esparcen suaves ungüentos y aguas; no dejan de hacer nada que ayude al bienestar de la concurrencia, pues tienden mucho a la opinión de no considerar prohibi-

do ningún tipo de placer del que no provenga mal alguno.

3.- No hay tabernas, ni cervecerías, ni burdeles, ni ninguna oportunidad de vicio o maldad, ni rincones escondidos, ni lugares para malos consejos o reuniones ilegales. De ahí que deba por necesidad o bien dedicarse a su trabajo habitual o recrearse con honestos y loables pasatiempos.

4.- Comen y beben en vajillas de arcilla y de vidrio, que en verdad están cuidadosa y correctamente construidas y sin embargo son de poco valor, con el oro y la plata construyen normalmente los orinales y otros recipientes que sirven para las más viles funciones, no sólo en las salas comunes sino en las salas particulares. Además con los mismos metales hacen cadenas, grilletes y esposas con los cuales atan a los ladrones. Finalmente a cualquiera que haya sido castigado por algún delito le cuelgan aros de oro en las orejas, en sus dedos les ponen anillos de oro y alrededor de sus cuellos cadena de oro y al final sus cabezas son ceñidas con coronas de oro. Así procuran por todos los medios posibles que el oro y la plata sean considerados entre ellos como reproche e infamia. Se maravillan de que haya hombres tan tontos como para sentir deleite o placer con el dudoso fulgor de una piedrecita insignificante cuando se puede ver cualquier estrella o el mismo sol y de que ningún hombre sea tan loco como para considerarse más noble por un hilo de lana más menudo o más fino cuando la misma lana la llevaba antes una oveja. Se maravillan también de que el oro que de suyo es una cosa tan inútil, esté ahora adentre todo el mundo en tan alta estimación que el mismo hombre, por el cual y ciertamente para uso del cual es tan valorado, sea tenido en mucha menos estimación que el mismo oro. De manera que un estúpido villano de cabeza roma y que no tiene más inteligencia que un asno, y tan lleno de maldad como de locura, tenga sin embargo a muchos hombres sabios y buenos en sumisión y esclavitud porque tiene un gran montón de oro que si le fuera arrebatado por algún azar o por cualquier sutil estrategia o artificio legal (que no menos que la fortuna eleva a los bajos y hunde a los altos) y fuera entregado al más vil esclavo y "abyecto paniaguado" de toda su casa, el acabaría poco después al servicio de su criado en

calidad de incremento o propina además de su dinero. Pero ellos se maravillan mucho más y detestan la locura de aquellos que rinden honores casi divinos a los ricos, de quienes no son deudores ni dependientes, sin más razonamiento que porque son ricos y a pesar de saber que son unos tacaños tan mezquinos que están seguros de que mientras vivan no obtendrán ni el valor de un centimo de aquel montón de oro. Estas y otras parecidas opiniones han llegado en parte por educación al ser criados en aquellas república cuyas leyes y costumbres son completamente contrarias a estos tipos de locura, y en parte a través de la literatura y el estudio.

5.- Consideran una absoluta locura el practicar una virtud severa y penosa y no sólo desterrar los placeres de la vida sino además sufrir penas voluntariamente sin que se siga de ello ninguna esperanza o provecho, pues ¿qué provecho puede haber si un hombre, cuando ha pasado toda su vida sin placer, es decir, miserablemente, no tiene recompensa después de su muerte? Ellos no piensan que la felicidad resida en todo placer sino solo en aquel que es bueno y honesto y que a esto como a la perfecta bienaventuranza nuestra naturaleza es llamada y atraída precisamente por la virtud, la única a la que los que son de contraria opinión atribuyen la felicidad. Definen ellos que la virtud es la vida ordenada de acuerdo con la naturaleza y que nosotros estamos orientados a esto por Dios. Y que sigue el curso de la naturaleza quien al querer y rehusar cosas es gobernado por la razón, siendo esta última en primer lugar la que enciende en los hombres el amor y luego los incita y apremia a llevar una vida fuera de cuidado y con alegría y contento y además los mueve a ayudar y promocionar a todos los demás respecto a la solidaridad natural para obtener y disfrutar lo mismo. Pues nunca hubo hombre tan celoso y esforzado sufridor de la virtud y enemigo del placer que os quisiera imponer afanes, vigiliadas y ayunos sin que os exhortara también a suavizar, mitigar y aliviar vuestros medios de carencia y miseria de los demás, alabandolos como acción humanitaria y piadosa. La propia naturaleza nos prescribe una vida gozosa, es decir, el placer como finalidad de todas nuestras acciones y definen la virtud como vida orde-

nada de acuerdo con las prescripciones de la naturaleza. Por el contrario, renunciar a algo propio para dárselo a otro es un rasgo de humanidad y generosidad que nunca quita tanta comodidad como la que da a cambio. Por placer entienden todo movimiento y estado del cuerpo o del espíritu en el cual el hombre encuentra deleite por naturaleza. Es placentero lo que siempre y cuando pueda alejarse sin perjuicios ni injusticias.

6.- Distinguen diferentes clases de placer ya que algunos los atribuyen al alma y otros al cuerpo. Al alma atribuyen la inteligencia y el deleite que proviene de la contemplación de la verdad. El placer del cuerpo lo dividen en dos partes, el primero es cuando el deleite es sensiblemente sentido y percibido, o sea el que procede de la comida y bebida y a veces mientras se expulsan y vacían las cosas de las cuales hay en el cuerpo excesiva abundancia. Este placer se siente cuando hacemos nuestra evacuación natural o cuando estamos en el acto de la generación, o cuando el picor de alguna parte se alivia fregando o rascando. La segunda parte del placer corporal, dicen, es la que consiste y reside en el estado sosegado y sano del cuerpo, y en esto verdaderamente consiste la salud de cada ser humano, no mezclada ni inquietada por dolor alguno. Todos los utopienses reconocen que es un muy soberano placer y, por decirlo así, la fundación y base de todos los placeres como el que por sí solo es capaz de hacer deleitable y placentero el estado y condición de la vida, que si desaparece no queda lugar para ningún placer.

7.- En Utopía sus habitantes son ligeros y rápidos de cuerpo, llenos de actividad y de agilidad y de más fuerza de la que un hombre les juzgaría capaces por su estatura que, de todos modos, no es demasiado baja. La gente es amable, alegre, rápida y fina de ingenio, goza del sosiego y cuando hace falta es apta para aguantar y soportar mucho trabajo corporal por el que por otra parte no sienten mucha impaciencia ni afición, pero del ejercicio y estudio intelectual nunca se cansan. La inteligencia de los utopienses, habituada y ejercitada en el saber, es extraordinariamente aguda en la invención de técnicas que ayuden en algo para las "comodidades y bienes de la vida".

Julio Cesar Zomeño



La popular creencia en una creciente igualdad entre los sexos en la sociedad contemporánea, como hecho digno de encomio, se basa en realidad en un mero supuesto: el de que los papeles tradicionales asignados a cada sexo (agresivo física e intelectualmente en el caso del hombre, pasivos y maternales en el de la mujer) son sólo eso: papeles asignados por una tradición cultural y por ende, arbitrariedades. Ciertamente resulta como mínimo arbitrario sostener que haya algo en la naturaleza biológica de ambos sexos que justifique por sí solo la posesión de mayores privilegios por parte de uno de ellos, pero el problema es bastante más complejo de lo que se suponía habitualmente. En un ensayo sobre los indios yanomamis (en Venezuela), uno de los grupos sociales más machistas que existen, el antropólogo norteamericano Marvin Harris sostiene la tesis de que la supremacía del varón está arraigada en las exigencias prácticas del conflicto armado. "Si sólo conociera -escribe- la anatomía y capacidades culturales de hombres y mujeres, me inclinaría a pensar que sería la hembra quien dominaría. Aunque quedara impresionado por el dimorfismo físico, mayor altura, peso y fuerza de los hombres, me causaría mayor asombro algo que las hembras poseen y los varones no pueden obtener: el control del nacimiento y el cuidado y la crianza de los niños. Las mujeres por tener a su cargo la socialización de los varones, pueden subyugarlos a su antojo, cae dentro de su poder selectivo producir una proporción entre los sexos que favorezca mucho más a las hembras que a los varones y también tienen el poder de sabotear la masculinidad de los varones, recompensando a los chicos por ser pasivos en vez de agresivos". Sin embargo, la guerra acaba con la lógica que constituye la premisa de la predicción del matriarcado. Las aldeas o tribus vecinas representan una amenaza que no deja a las mujeres otra opción que la de criar el mayor número posible de

varones feroces capaces de defender la tribu. Esta situación genera un culto a los atributos y valores que llamamos masculinos. Los caracteres morales, específicamente femeninos, que están profundamente anclados en el instinto maternal y tienden por ello al rechazo de la crueldad, a la pasividad y tolerancia, representan un peligro en tales condiciones. Una tribu fundada en tan bellas premisas sería fácilmente aniquilada. Todo esto tiene por consecuencia una desvalorización de la función social de la mujer. La pregunta que nos deberíamos hacer hoy en día es ¿Noh hemos alejado mucho de esta primitiva sociedad machista? Algunos investigadores consideran la posibilidad de que el culto más moderno a ciertos caracteres, competitividad, agresividad, etc, más frecuentes en el sexo masculino sea tan machista como la devoción exclusiva y excluyente por la agresividad y fuerza física de los yanomamis.

Actualmente, una de las opiniones más audaces al respecto es la del escritor Anthony Storr. No es una opinión agradable, pero si es la de un especialista, científico, que busca plantear hipótesis válidas, no halagando, precisamente, el gusto del lector a la moda ni decir a nadie lo que desea oír. En la mayoría de las especies el macho es por lo común más agresivo que la hembra. La testosterona hace al macho ser diferente somáticamente a la hembra, pero también lo hace ser psicológicamente más agresivo. Dice Storr, es el grado de agresividad lo que diferencia esencialmente al hombre de la mujer. Pero la agresividad humana, para Storr, no es solo una defensa contra cualquier ataque, y un peligro para la supervivencia de la especie actualmente, sino también la base de la realización intelectual.

Storr va más allá diciendo que las mujeres cuando han tenido la posibilidad de cultivar las artes y las ciencias, solo un ínfimo número de ellas ha producido obras de verdadera calidad. Helen Fisher, antropóloga, autora del Contrato Sexual y Anatomía del Amor, partiendo de los prohomínidos, disecciona con minuciosidad los procesos sexuales y asegura que hace unos ocho millones de años, las hembras más amorosas y activas sexualmente lograron enormes beneficios genéticos. Su capacidad maternal era mayor que la

de las demás hembras, su periodo de gestación menor y al tener periodos de celos con más frecuencia, recibían mayores atenciones de un cortejo de pretendientes. Consiguieron mayores probabilidades de supervivencia para su prole la hembra que logró que un macho copulase solo con ella, o especialmente solo con ella, ya que la defendía y alimentaba. Se desarrollaron rasgos anatómicos destinados a atraer a los machos, como dice Desmond Morris en el Mono Desnudo, la mayor parte en la zona frontal del cuerpo. Esos rasgos coinciden con las zonas erógenas: lóbulos carnosos en las orejas, narices protuberantes, labios rojos hacia afuera, y pechos voluminosos. La mirada, los gestos, los atractivos físicos, la intimidad del acto y otras circunstancias, fueron fraguando una pócima interna de sustancias químicas y secreciones hor-

***“Resulta arbitrario sostener que haya algo en la naturaleza biológica de ambos sexos que justifique por sí solo la posesión de mayores privilegios por parte de uno de ellos”***

monales que dieron lugar a conductas, expresiones y actividades que conocemos con el nombre de amor.

Durante la Edad Media los trovadores alentados por las corrientes caballerescas, rompieron la relación amo-sirvienta que hasta ese momento imperaba en la conducta de las sociedades humanas, creando el amor cortés y el romanticismo. El contenido espiritual y romántico que poseía el amarse perdió con Freud, para el cual ese sentimiento es básicamente un fenómeno sexual, casi irracional. Suponía como Darwin que el hombre está movido por un insaciable deseo de conquista sexual de todas las mujeres, y que solo la presión social impide obrar como realmente desea. Las consecuencias de esta represión son los celos de los hombres y la competencia entre

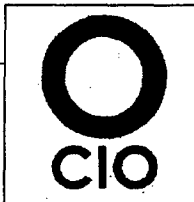
ellos. La realidad es que uno de los males de nuestra sociedad es la búsqueda de la satisfacción sexual como sucedáneo del amor y como refugio de la soledad. El amor va más allá del placer, lo cual parece no haber calado en nuestro mundo que quiere resultados inmediatos y cuantificables de cualquier actividad o sentimiento. El acto sexual es una experiencia transitoria que puede darse a la vez que el amor, pero que no deja de ser un fenómeno distinto. Para el psiquiatra M. Scott Peck el amor es "la voluntad de extender el sí mismo de uno con el fin de promover el crecimiento espiritual propio o de otra persona". Según Scott todas las parejas deberían aprender a aceptar la individualidad de cada cual y su separación como única base sobre la que puede fundarse un matrimonio maduro y hacer crecer un verdadero amor. Para lograr esa experiencia de amor hay que derribar las fronteras del egoísmo y los límites de uno mismo, extendiéndolos hacia el objeto amado cuyo crecimiento deseamos promover.

Las diez razones del desamor, son los principales problemas que deterioran el amor y las relaciones amorosas de pareja. Estas son: 1. Las grandes y pequeñas diferencias. Diferencias en objetivos, en intereses y en los hábitos cotidianos que, día a día, van generando una serie sucesiva de conflictos pequeños los cuales provocan, en un sin número de casos, el desamor. Estas diferencias tienen mucho que ver con la relación de competencia y poder entre las partes. Es natural que cada uno de los miembros de la pareja tienda a dominar, en determinado aspecto, al otro, dependiendo de sus propias capacidades e intereses. Sin embargo de una manera u otra, en cada pareja se establece un intento de liderazgo por cada uno. Lo normal y lo deseable es que se establezca un equilibrio. 2. La pareja se extiende. El advenimiento del embarazo genera en algunos casos disgustos y decepciones, generalmente con el primer hijo y cuando el mero miembro de la familia fue producto de una gestación no deseada. Muchas veces el embarazo impide el cumplimiento de objetivos de estudio económicos y obliga a cambiar los intereses y metas de la pareja. 3. La insatisfacción sexual, producto generalmente de disfunciones sexuales no tratadas. Algunas parejas,

hasta un 30%, conviven sin tener una plena sexualidad y, lo que es peor, sin hablar de esto entre ellos. Tampoco buscan ayuda profesional. 4. La comunicación negativa. Se refiere, en primer lugar, a los eternos pensamientos paranoides que algunos tienen, en el sentido de que piensan que su pareja, de una u otra forma, les va a hacer daño. Por ejemplo, si una pareja está callada porque simplemente está pensando en algo que ocurrió durante el día, el pensamiento paranoide provoca reacciones como esta: debe estar callado(a) porque está enfadado(a) conmigo. Otro es el pensamiento negativo, donde siempre creen algunos que todo les sale mal, o que tienen una autoestima muy baja. No importa lo que haga la pareja, nunca estarán satisfechos. Solo ven lo negativo, nunca lo positivo. Otro aspecto de la comunicación negativa es la falta de atención entre los miembros de la pareja: "Nunca me escuchas". 5. Las distintas etapas del amor también generan problemas a la pareja. La primera crisis generalmente ocurre al tercer año de relación, cuando decae la etapa que se llama pasional, donde tiene una gran importancia el dedicarse el uno al otro. En este momento, cada miembro de la pareja, empieza a pensar en los otros objetivos y metas que le reclama la vida. 6. ¿Quién se ocupa del hogar? La distribución de las cargas de las tareas del hogar, siempre genera conflicto. En la actualidad, las mujeres queremos igualdad en las labores caseras y los hombres, generalmente, se resisten a aceptarlo. 7. Papá y mamá, o dicho de otra forma, los problemas que generan las familias de cada miembro de la pareja. 8. La infidelidad y los celos. 9. La carga del medio ambiente. Se refiere a los problemas que significan para la pareja el que uno de los dos consuma drogas o alcohol. Los "amigos" que influyen en cada miembro de la pareja. El llegar tarde a casa, las comidas de "compromiso", el estatus social y etc, etc. 10. Los problemas económicos ¿En qué gastaste el dinero? "Todo lo que tu sabes hacer es gastar".

Por todo esto las parejas deben establecer sus propias reglas de juego. Esta es la clave fundamental del amor y más allá del amor y del pan y cebolla. Les deseo salud.

Larysa Blai



# Las películas de la semana

<p><b>VIERNES 21 DE MAYO</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Full Monty 22:00 C+ ***</li> <li>• Rituales del pasado 02:00 TVE-1 *</li> <li>• El ascensor 02:45 T-5 **</li> <li>• Quarter 03:00 La 2 **</li> <li>• Esta es mi vida 04:00 La 2 *</li> </ul>		<p><b>Full Monty</b></p> <p>Viernes 21 de mayo en C+ 22:00 h.                  Duración: 91 minutos.                  Comedia.                  Director: Peter Cattaneo.                  Intérpretes: Robert Carlyle, Mark Addy, Tom Wilkinson.                  Sinopsis:                  El cierre de la fábrica de acero dejará a casi toda la población masculina sin empleo, un grupo de amigos para salir de la crisis decide reunirse y hacer un strept-tease para todas las mujeres.</p>	<p><b>El ascensor</b></p> <p>Viernes 21 de mayo en T-5 02:45 h.                  Duración: 95 minutos.                  Terror.                  Director: Dick Maas.                  Intérpretes: Huub Stapel, Willeke Van Ammelrooy, J. Van Dulsum.                  Sinopsis:                  Una noche de invierno varias personas se quedan atrapadas en un ascensor. El técnico que envía la compañía para arreglarlo, no encontrará nada extraño en él.</p>
<p><b>SÁBADO 22 DE MAYO</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Internauta por accidente 15:30 T-5 *</li> <li>• Al ponerse el sol 20:55 La 2 *</li> <li>• Marino al agua 01:30 La 2 **</li> <li>• La perversa 02:00 T-5 **</li> </ul>		<p><b>Funeral en Berlín</b></p> <p>Domingo 23 de mayo en T-5 01:45 h.                  Duración: 110 minutos.                  Espionaje.                  Director: Guy Hamilton.                  Intérpretes: Michael Caine, Eva Renzi, Oscar Homolka, Paul Hubschmid.                  Sinopsis:                  El jefe del servicio de espionaje soviético, decide huir a Occidente y escapar. El famoso agente secreto Harry Palmer, será enviado para ayudarle.</p>	<p><b>El crimen del cine Oriente</b></p> <p>Martes 25 de mayo en La 2 22:45 h.                  Duración: 98 minutos.                  Drama.                  Director: Pedro Costa.                  Intérpretes: Anabel Alonso, Pepe Rubianes, Marta Fernández Muro.                  Sinopsis:                  Se desarrolla durante los años 50, en el Cine Oriente donde María, una sirvienta, y Salvador, encargado del cine, viven su historia de amor con un trágico final.</p>
<p><b>DOMINGO 23 DE MAYO</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Romance peligroso 22:30 C+ *</li> <li>• Funeral en Berlín 01:45 T-5 ***</li> <li>• Los gallos de la madrugada 02:00 La 2 **</li> <li>• Chinos y Minifaldas 04:20 TVE-1 *</li> </ul>		<p><b>Una casa en las afueras</b></p> <p>Martes 25 de mayo en La 2 01:15 h.                  Duración: 97 minutos.                  Intriga.                  Director: Pedro Costa.                  Intérpretes: Juan Echanove, Emma Suárez, Tania Henche.                  Sinopsis:                  Narra la historia de Daniel un joven frustrado por la muerte de su novia que conoce a Yolanda, una mujer que anda bastante perdida por la vida.</p>	<p><b>La pistola de mi hermano</b></p> <p>Jueves 27 de mayo en C+ 22:00 h.                  Duración: 85 minutos.                  Drama.                  Director: Ray Loriga.                  Intérpretes: Daniel González, Nico Bidásolo, Andrés Gertrudix.                  Sinopsis:                  Primera película del escritor Loriga, que nos narra como un chico se encuentra una pistola y dispara al vigilante jurado de un supermercado.</p>
<p><b>LUNES 24 DE MAYO</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Bienvenido, padre Murray 11:00 La 2 *</li> <li>• Almas desnudas 23:00 La 2 ***</li> <li>• Corazón de león 23:00 La 2 ***</li> </ul>			
<p><b>MARTES 25 DE MAYO</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Box of Moonlight 22:00 C+ **</li> <li>• El crimen del cine Oriente 22:45 La 2 **</li> <li>• Una casa en las afueras 01:15 La 2 ***</li> <li>• La maja de los cantares 03:40 La 2 **</li> </ul>			
<p><b>MIÉRCOLES 26 DE MAYO</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Los maridos no cenan en casa 11:00 La 2 *</li> <li>• El día después 02:00 TVE-1 **</li> </ul>			
<p><b>JUEVES 27 DE MAYO</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Suspendido en sinvergüenza 11:00 La 2 **</li> <li>• La pistola de mi hermano 22:00 C+ **</li> <li>• Cerco de odio 01:35 La 2 *</li> </ul>			

Calificación: \*\*\* Excelente \*\* Muy Buena \* Buena \* Regular

# La Gran Pantalla

## Sala 1: El Gurú \*

Duración: 116 minutos.  
 Director: Stephen Herek.  
 Intérpretes: Eddie Murphy, Jeff Goldblum, Kelly Preston.  
 Sinopsis:  
 Un ejecutivo de una cadena de televisión ve peligrar su puesto, ya que el nuevo propietario ha contratado a una analista de medios y sus primeros informes no son muy alentadores  
 Pases: \* 16,00



## Sala 3: La vida es bella \*\*

Director: Roberto Benigni  
 Intérpretes: Roberto Benigni y Nicoletta Braschi  
 Sinopsis:  
 Comedia dramática en la que Benigni interpreta a Guido, un toscano que aspira a poseer una librería y que es feliz con su familia. La llegada al poder de Mussolini acaba con sus sueños.  
 Pases: \*16,00 - 18,15 - 20,30 - 22,45.

## Sala 1: Arlington Road \*\*

Duración: 120 minutos.  
 Director: Mark Pellington.  
 Intérpretes: Jeff Bridges, Tim Robbins, Joan Cusack, Hope Davis.  
 Sinopsis:  
 Michael que vive con su hijo de diez años pronto hará amistad con el cabeza de familia de sus nuevos vecinos. Pero empezará a notar cosas extrañas en el comportamiento de estos.  
 Pases: 18,15 - 20,30 - 22,45



## Sala 4: Ejecución inminente\*

Duración: 128 minutos.  
 Director: Clint Eastwood.  
 Intérpretes: Clint Eastwood, Isaiah Washington, Lisa Gay Hamilton.  
 Sinopsis:  
 Everett es un periodista acabado que tiene que hacer una entrevista a un asesino convicto en el corredor de la muerte. Nadie duda de su culpabilidad excepto Everett que le cre inocente  
 Pases: 20,30 - 22,45

## Sala 2: Fuerzas de la Naturaleza \*\*

Duración: 104 min.  
 Directora: Bronwen Hughes.  
 Intérpretes: Sandra Bullock, Ben Affleck, Maura Tierney, Steve Zahn y Blythe Danner.  
 Sinopsis:  
 Ben es un hombre con un futuro prometedor y su vida totalmete planificada. Viajará a Savannah para casarse con su prometida pero en el viaje conocerá a una joven que cambiará su vida.  
 Pases: \*16,00 - 18,15 - 20,30 - 22,45

### PROXIMOS ESTRENOS:

- ASALTA COMO PUEDas.
- AUN SE LO QUE HICISTEIS EL ULTIMO VERANO.
- VISTO PARA SENTENCIA
- STARTRECK
- HISTORIA AMERICANA X.
- BUSCANDO A EVA
- MATRIX

## Sala 5: La Trampa \*\*

Duración: 110 minutos.  
 Director: Jon Amiel.  
 Intérpretes: Sean Connery, Catherine Zeta Jones, Ving Rhames, Will Patton.  
 Sinopsis:  
 Cuando desaparece un Rembrant, Mac, un prestigioso ladrón será el principal sospecho del robo. Gin que trabaja en una aseguradora se encargará de investigar quien ha sido el ladrón. Así se conocen y finalmente trabajan juntos.  
 Pases: \*16,00 - 18,15 - 20,30 - 22,45

Calificación: \*\*\*\* Excelente \*\*\* Muy Buena \*\* Buena \* Regular

## Multicines Cuenca

C/ Tarancón s/n Telf. del Contestador Automático de programación: 23 14 64 16003 Cuenca

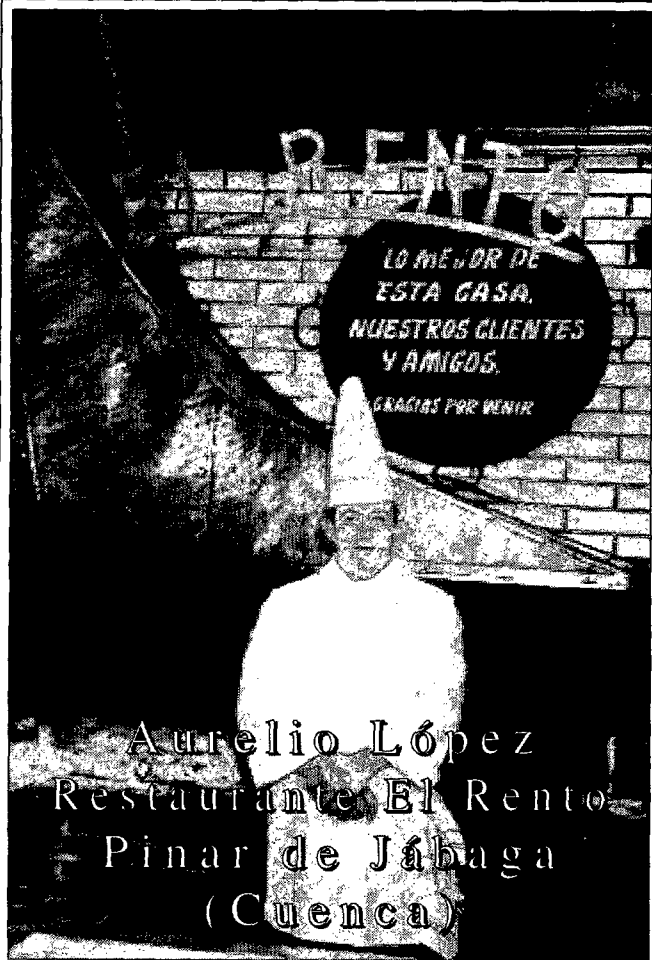
PROGRAMACION A PARTIR DEL  
 21 DE MAYO DE 1999

Nota: Los pases marcados con (\*) sólo sábados y festivos



## La Receta

### Los Condimentos



Se llaman condimentos a unas sustancias que se añaden a las viandas para aromatizarlas, suavizarlas, acidularlas, salarlas o engrasarlas. Algunos condimentos son alimenticios; la mayoría, aromáticos. En manos de los cocineros constituyen preciosos auxiliares, pues les permiten transformar el sabor de los alimentos; una vianda acre se vuelve suave; una insípida, aromática; lo ácido, azucarado; lo indigesto, fácil de digerir. En fin, por medio de los condimentos, un alimento natural, desprovisto de propiedades nutritivas, adquiere la riqueza necesaria para el mantenimiento de la energía corporal.

Los condimentos no tienen como única misión mejorar el sabor de los platos o proporcionárselo, sino que, además, actúan enérgicamente, por vía refleja, sobre el dinamismo del estómago; excitan el apetito, solicitan la secreción de las glándulas salivares, gástricas, pancreáticas y las del hígado e intestinos; favorecen la transformación de los alimentos en sustancias que ayudan a la diálisis.

Como sucede con tantas otras cosas, el abuso de ciertos condimentos (picantes, salados, ácidos, por ejemplo), puede perjudicar y provocar trastornos en el estómago.

La calidad y el valor aromático de los condimentos dependen, en primer lugar, de su origen, frescura y conservación.

#### Conocimiento de los productos

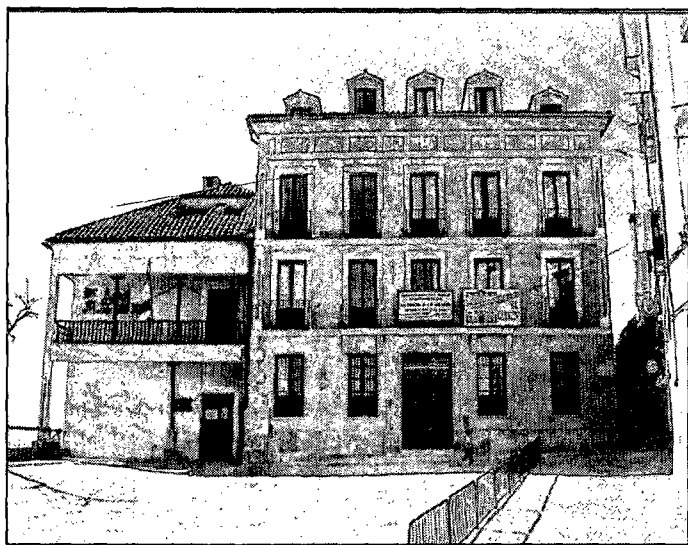
Excepto la sal y el nitro, todas las sustancias empleadas como condimentos son vegetales.

Los pueblos vegetarianos, en particular los que habitan las regiones cálidas de la Tierra, son los que consumen mayor cantidad de condimentos fuertes.

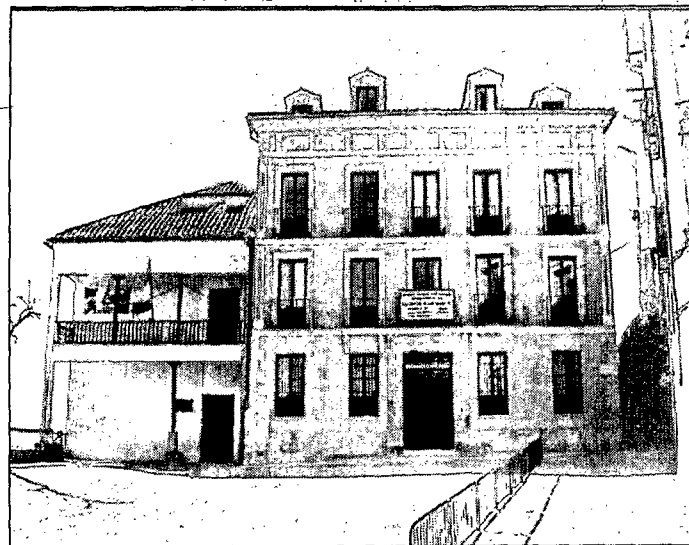
Los condimentos y las hierbas aromáticas se emplean en cocina para las preparaciones de base: fondos, caldos, carnes, etc.

Llamamos la atención de los cocineros sobre el hecho de que el uso abusivo de los condimentos destruye el sabor natural de las viandas.

## Foto trucada



Entre estas dos imágenes hay siete diferencias. ¿Sería capaz de descubrirlas?



## Horóscopo

#### ARIES

21 de marzo- 20 de abril.  
Siga usted así, es usted feliz con su comportamiento y no hace ningún daño a los demás. En el trabajo procure ser puntual.

#### TAURO

21 de abril- 20 de mayo.  
Aproveche sus momentos de ocio al máximo, está pasando una época en la que todo le sale bien y no debe desaprovecharla.

#### GÉMINIS

21 de mayo- 21 de junio.  
Procure no disgustarse demasiado con los fallos de los que le rodean,

se lo agradecerán. Si va a realizar algún viaje intente disfrutarlo al máximo.

#### CÁNCER

22 de junio- 22 de julio.  
No sea tan prepotente porque en algunas ocasiones lo puede pagar caro. En el terreno amoroso es hora de que tome decisiones importantes para el futuro de tu relación.

#### LEO

23 de julio-23 de agosto.  
Es el momento de disfrutar de estos días verdaderamente, sal todo lo que te sea posible pues sólo se

vive una vez y está en el momento del año para gozar.

#### VIRGO

24 de agosto-23 de septiembre.  
Cúidese o lo acabará pagando, su salud puede resentirse seriamente si no sigue los consejos del médico. Su relación de pareja por el contrario está en su mejor momento.

#### LIBRA

24 de septiembre-23 de octubre  
Usted sabe en quien puede confiar, hable con mucha precaución pues los que le rodean pueden molestar-se con sus comentarios

#### ESCORPIO

24 de octubre- 22 de noviembre.  
Intente no tener disputas con sus familiares y amigos y controlar más sus impulsos, pues pueden enfrentarle con alguien a quien quiere.

#### SAGITARIO

23 de novbre-21 de diciembre  
Es hora de tomarse un descanso, procure relajarse y olvidar la rutina que es habitual.

#### CAPRICORNIO

22 de diciembre-20 de enero.  
Demasiada fiesta te espera, ya sabes lo que ocurre en estos

casos, más vale prevenir que curar. Controlate un poco.

#### ACUARIO

21 de enero- 19 de febrero.  
No cambie de genio tan radicalmente y cuide mucho de sus compañeros de trabajo pues necesitan de usted.

#### PISCIS

20 de febrero- 20 de marzo.  
Viajes y más viajes y no precisamente de placer es lo que le espera en la semana venidera. Procure cambiar de acompañantes, verá como su suerte empieza a cambiar.

# A GEN DA

## Teléfonos de Interés

CUENCA Prefijo 969		CENTRO DE SALUD S. FERNANDO	
Bomberos	22 10 80	Servicio de Urgencias - Tlf.: 969 22 68 51	
Policía Nacional	091	Diario	21:00 a 08:00 h.
Policía Local	22 48 59 / 22 48 65	Domingos y Festivos	Las 24 horas
Guardia Civil	22 11 00		
Protección Civil	22 25 11		
Cruz Roja	22 22 00		
Centro de Incendios Forestales	14 01 19		
TARANCON Prefijo 969		MOTILLA Prefijo 969	
Bomberos	32 00 51	Bomberos	33 14 96
Policía Local	32 00 51	Policía Local	33 14 96
Guardia Civil	32 09 00	Guardia Civil	33 11 10
Cruz Roja	32 12 10	Cruz Roja	33 13 33
		LAS PEDRONERAS Prefijo 967	
		Guardia Civil	16 00 16
		Cruz Roja	16 03 06
		HUETE Prefijo 969	
		Policía Local	37 10 05
		Guardia Civil	37 22 16
SAN CLEMENTE Prefijo 969			
Bomberos	30 10 43		
Policía Local	30 10 43		
Guardia Civil	30 00 10		

## Horario de Misas

TEMPLOS	Sábados y vísperas de fiesta	Domingos y festivos
Parroquia de Santiago (catedral)		9:30 - 12:00 - 13:00
Iglesia de San Pedro		11:00
Iglesia MM. Angélicas		11:30
Iglesia MM. Justinianas	18:00	12:30
Santuario de las Angustias	17:00	11:30 - 17:00
Ermita de San Isidro	20:00	
Parroquia de El Salvador	19:30	10:00 - 11:00 - 12:00 - 13:30 - 18:30 - 19:30
Iglesia de San Felipe	18:30	11:00 - 13:00
Iglesia Siervas de Jesús		8:00
Iglesia MM. Benedictinas		13:00
Iglesia MM. Concepcionistas	19:30	12:00
Hospital de Santiago	19:00	11:30
Parroquia Ntra. Sra. de la Luz	19:00 - 20:00	8:00 - 9:30 - 11:00 - 12:00 - 13:00 - 19:30
Colegio de la Sagrada Familia		9:30
H. de los ancianos Desamparados		9:00
Hospital "Virgen de la Luz"	18:00	10:00 - 12:00 - 18:00
MM. Carmelitas Descalzas		11:30
Pensionistas de la Seguridad Social		10:15
S. Julián "El Tranquilo"	19:00	11:00
Parroquia Stmo. Cristo del Amparo	19:00	11:00 - 12:30
Ntra. Sra. de Fátima	18:00	10:00
Parroquia San Esteban	19:00 -	9:00 - 10:00 - 11:00 - 12:00 - 13:00 - 20:00
Sanatorio San Julián		11:00
Capilla de Cáritas	19:30	11:00 - 12:00 - 19:30
Parroquia Ntra. Sra. de la Paz	19:30	9:00 - 11:30 - 12:30 - 13:30 - 19:30
Parroquia San Fernando	19:15	9:15 - 10:15 - 12:15 - 13:15 - 18:15 - 19:15
Parroquia Santa Ana	19:30	9:00 - 11:00 - 12:00 - 13:00 - 18:30
Casa Sacerdotal		11:00 - 11:30
Parroquia San José Obrero	19:00	9:30 - 11:00 - 12:30 - 19:00
Cuartel de la Guardia Civil		13:00
Parroquia de San Julián	19:00	11:30 - 12:30 - 19:00
Iglesia Ntra. Sra. de la Fuensanta	18:00	10:30

## Horario de Trenes Tfno. 22 07 20

Cuenca - Madrid		
Circula	Salida	Llegada
Diario	07:00	09:38
Lunes a Viernes	09:05	11:36
Diario	11:34	14:03
Diario	14:45	17:37
Diario	19:05	21:36
Cuenca - Valencia		
Circula	Salida	Llegada
Diario	08:50	11:56
Diario	11:36	14:54
Diario	14:40	17:54
Diario	18:40	21:54

Madrid - Cuenca		
Circula	Salida	Llegada
Diario	08:53	11:34
Diario	11:20	13:51
Diario	15:52	18:26
Diario	19:50	22:33
Aranjuez-Cuenca 06:05		08:32
(De lunes a viernes)		
Valencia - Cuenca		
Circula	Salida	Llegada
Diario	08:12	11:33
Diario	15:12	18:35
Diario	18:12	21:54
Utiel-Cuenca (lu. a vi.)	06:40	08:19

## Farmacias de Guardia

21. Viernes D. Antonio Simón Albadalejo. Reyes Católicos, 5
22. Sábado D<sup>a</sup> M<sup>a</sup> Jesús Muñoz Cabañero. Carretería, 13
23. Domingo D<sup>a</sup> Carmen Ruipérez Zomeño. Carretería, 31
24. Lunes D. Jesús Arias Canet. Alfonso VIII, 73
25. Martes D<sup>a</sup> Pilar Castellanos Castellanos. Cervantes, 20
26. Miércoles D<sup>a</sup> Carmen Gil Sanjuan. Reyes Católicos, 56
27. Jueves D. Luis Fernando Díaz Muñoz. Carretería, 40

## Horario de Autobuses Tfno. 22 70 87

### Salidas de Cuenca

Valverde del Júcar - Valencia	7:30
Albacete	8:15 y 14:30 y 17:00 (labor) y 17:00 (festivos)
Valencia	7:00, 10:00 y 16:00 (labor) y 17:00 (festivos)
Villamalea	16:00
Pozuelo	15:00
Casasimarro	14:30
Mira	15:00
Villar del Humo	15:00
La Roda	14:30
Barcelona	9:30
Teruel	9:30
Quintanar de la Orden	14:00
Sta. Cruz de Moya	15:00 (labor) y 14:00 (saba.)
Socuéllamos	15:30 (labor) y 14:30 (saba.)
Saelices - Quintanar - Horcajo - Villamayor	14:00
Cañete - Sta. Cruz de Moya	15:00
M. Cuervo - Socuéllamos	15:30 (labor) y 14:30 (saba.)
Villalba del Rey	14:15 (de lunes a juev.) y 15:00 (viern.)
Tragacete - Vega del Codorno	14:30
Las Pedroñeras	15:00 (labor.) y 13:30 (saba.)
Cañamares - Beteta	14:30 (de lunes a saba.)
La Almarcha	14:15 (labor) y 13:30 (saba.)
San Clemente	15:00 (labor.) y 13:30 (saba.)
Toledo	5:30 (de lunes a viern.)
Salmeroncillos	14:45 (de lunes a viern.)
Las Majadas	14:30 (lunes, miérc. y viern.)
Poyatos - Fuertescusa	15:00 (lunes, miérc. y viern.)
Valdemeca	15:00 (lunes, miérc. y viern.)

### Cuenca - Madrid / Tf. (969) 22 11 84

Circula	Sale	Llega	Sale	Llega
	Cuenca	Tarancón	Tarancón	Madrid
Diario excepto Domingos	07:30			09:30
Diario	14:30			16:30
Diario	08:00	09:10	09:15	10:30
Diario	10:30	11:40	11:45	13:00
Diario excepto Sábados y Domingos	12:00	13:10	13:15	14:30
Diario	14:00	15:10	15:15	16:30
Diario	16:30	17:40	17:45	19:00
Diario	18:30	19:40	19:45	21:00
Diario	20:00	21:10	21:15	22:30
Domingos	22:00	23:10	23:15	00:30

### Madrid - Cuenca

Circula	Sale	Llega	Sale	Llega
	Madrid	Tarancón	Tarancón	Cuenca
Diario	10:00			12:00
Diario excepto Sábados	18:30			20:30
Diario excepto Sábados y Domingos	06:45	07:55	08:00	09:15
Diario	08:00	09:10	09:15	10:30
Diario	12:00	13:10	13:15	14:30
Diario	14:30	15:40	15:45	17:00
Diario	16:30	17:40	17:45	19:00
Viernes, Sábado y Domingo	18:30	19:40	19:45	21:00
Diario	20:00	21:10	21:15	22:30
Diario excepto Sábados	22:00	23:10	23:15	00:30

**RADIO TAXI: (969) 23 33 43**

**PARADA TAXI: (969) 21 36 66**



# Anuncios por palabras

## VENDO

**Vendo Moto Trail-Yamaha 750** cc. Supertenere 700.000 ptas. o cambio por Trail 350 cc. Tel.: 969/ 21 48 20

**Renault 19 Chamade**, turbo diesel. Precio a convenir. Tl 969/ 21 27 64.

**Renault 9 Diesel.** 200.000 ptas. Tel.: 969/ 29 42 26

**Se vende Derbi Variant.** Precio a convenir. Llamar por las tardes al Tl 969/ 22 24 12.

**Arco de Palas marca SANWA.** Tlf. 969/ 22 69 70. Preguntar por Julio.

**Máquina de escribir,** Línea 98, ideal para preparar oposiciones. Tlf. 969/ 23 14 66.

**Módem 14.000 BPS** con regalo de AMARIA IBERTES, por 17.500 ptas. Tlf. 969/ 22 69 70. Preguntar por Julio.

**Vendo Vespa 125** en perfecto estado. Interesados llamar al Tl. 608 04 67 68.

**Sembradora Gil** de 13 chorros, discos de 2 cultivadores de 11 y vertederas de 3. Tlf. 969/ 34 32 46.

**Cosechadora 960** y repuestos usados para cosechadoras DEERE. Tlf. 969/ 12 55 67.

**Aventadora de lentejas.** Tlf. 969/ 30 09 87.

**Piso en Tarancón.** Céntrico, 4 dormitorios, salón, baño, Cocina amueblada, 2 terrazas, calefacción central, todo reformado es para verlo. Urge por traslado. Tel.: 969/ 32 53 29.

**Solar de aproximadamente unos 300 m<sup>2</sup>** en Tiradores Altos con posibilidad para edificar hasta dos alturas. Tl. 969/ 23 32 73.

**Suzuki Lido** de 75 cc. en muy buen estado. Precio a convenir. Tlf. 969/ 22 12 99. Pre-

guntar por Juan Carlos.

**Mamiya 645 Súper** con accesorios. Tl. 969/ 23 00 15.

**Fiat Croma.** Aire acondicionado. Elevalunas eléctrico. Cierre centralizado y llantas de aleación. Precio a convenir. Tl. 969/ 21 27 64.

**Moto BMW K-75** con ABS, maletas. 26.000 kms. Precio a convenir. Tl. 969/ 21 27 64.

**Sofás, taburetes y mesas** de Cafeteria-Pub. Precio muy económico. Tl. 969/ 22 65 62.

**Furgoneta de Servicio Público** con tarjeta nacional. Ebro. Tl. 969/ 37 30 58.

**Se vende o alquila supermercado** de 150 m<sup>2</sup> en Buendía. Alquiler 30.000 pta/mes. Tl. 969/ 37 30 58.

**Ordenador JUMP 486,** 120 MHz, C.D. Room, Windows 95, por 130.000 pta. Tl. 969/ 22 01 72. Preguntar por Jesús.

**Se vende o alquila local** preparado para Bar-Restaurante de 135 m<sup>2</sup> a estrenar en Buenache de la Sierra. Tl. 969/ 22 22 87.

**Se venden o alquilan apartamentos** amueblados de dos habitaciones con calefacción y cocina, a estrenar en Buenache de la Sierra. Tl. 969/ 22 22 87.

**Vendo piso a estrenar,** acabados inmejorables, zona Colegio Ramón y Cajal. Tl 969/ 22 70 57. Horario de oficina.

**Vendo plaza de garaje** entrada de vehiculos C/Los Tintes y Peatonal por C/Maestro Pradas. Tl. 969/ 22 70 57. Horario de oficina.

**Vendo apartamento en Torrevieja,** 2 dormitorios, amueblado a estrenar. Cerca del mar. 500.000 entrada única. Tl 91/ 795 39 00.

**Vendo piedra vieja,** ideal para la construcción. Tl. 969/

21 15 06

**Vendo Moto de campo,** Scuter 50, refrigerada por agua. Muy buen estado. 500 kilometros. Tl 969/ 22 86 22.

**Vendo Diesel.** Peugeot 505-SRD, diesel. Buen estado. 320.000 pta. Tl 967/ 53 91 42 y 939/ 61 16 04.

**Vendo báscula Ariso** de 60.000 kg. como nueva. Llamar a Tl. 969/ 12 30 18 y 969/ 22 39 40.

**Vendo caravana,** cinco plazas, con avancé, lavabo, cocina y nevera. Preguntar por el Sr. Abril. Tl. 93/ 640 65 74.

**Particular por cierre de negocio** vende 2 botelleros, 1 plancha, cocina freidora, registradora, jamonera y demás enseres relacionados con la hostelería. Tl. 969/ 37 30 58. Preguntar por Pablo.

**Vendo Pentium 200-MMX,** 64 MB Ram, monitor Hyundai 15", tarjeta gráfica Matrox Millennium 4MB, Sound Blaster AWE 64, CD-ROM 16x, Modem, Disco duro 4,3 GB y Windows 98 instalado. Precio 145.000 pts. Tel.: 607 34 10 29.

**Vendo camión basculante** de dos botellas. Caja de 5 metros. Tl. 969/ 26 00 23.

**Vendo Opel Frontera,** 3 años, con todos los extras. Buen precio. Tl. 609/ 64 93 22.

**Vendo Volkswagen Golf GTI** en perfecto estado. Buen precio. Tl. 609/ 64 93 22.

**Vendo Mercedes 300 diesel,** con todos los extras. Buen precio. Tl. 609/ 64 93 22.

**Vendo BMW 325 TDS,** con todos los extras. Buen precio. Tl. 609/ 64 93 22.

**Por cese de negocio** Tractor John Deere 4040, con pala y ruedas nuevas; Escardadora de 300 litros; Cultivador con rulo de barras y grada; Discos John

Deere de 6 platos y Vertederas de 3 rejas. Tl. 969 12 42 18, preguntar por Angel Yunta, preferible por las noches.

## ALQUILO

**Plaza de garaje en Pozo de las Nieves.** Tel.: 969/ 22 25 78.

**Plaza de garaje en Cuenca** "Parroquia San Fernando" Tlf. 969 / 22 26 18. Celia.

**Local comercial** con 110 m<sup>2</sup>, C/ Hermanos Becerril. Tlf. 969/ 31 30 11.

**Nave en Polígono** de Los Palancares de 230 m<sup>2</sup>, con agua y luz, Tlf. 969/ 28 14 88.

**Nave en Polígono Industrial** "Cubert" de 250 m<sup>2</sup>, con luz y agua. Tlf. 969/ 22 00 83.

**Garajes directamente propietario.** Tlf. 969/ 22 88 75.

**Plaza de garaje en Fuente del Oro,** C/ Alameda del Júcar. Tl. 969/ 28 12 12.

**Local comercial** en zona céntrica de Cuenca, de 200 m<sup>2</sup>, precio a convenir. Tlf. 969/ 22 15 17.

**Cazador.** Alquiler perreras. Información 969/ 22 21 55. Preguntar por Jesús.

**Piso en Princesa Zaida,** 5 dormitorios, salón, cuarto de estar, cocina, 2 baños. Tl 969/ 22 05 22. Horas de oficina.

**Alquilo piso** en Reyes Católicos, 43. Calefacción central, ascensor, portero electrónico, tres dormitorios. Tl. 969/ 26 00 23.

**Alquilo piso céntrico,** con 5 habitaciones, salón, comedor, cocina, 2 baños en Parque San Julián. Precio 45.000 pts. Tl. 609/ 64 93 22.

**Se alquilan** dos habitaciones para oficina, peluquería, etc. en la Calle Ramón y Cajal, 16. Tl. 969/ 22 76 78.

**Alquilo plaza de garaje** en C/Julio Larrañaga, (junto a estación de Paso). Tl 969 23 02 93.

## VARIOS

**Se dan clases de pintura,** dibujo, fotografía. Tlf. 969/ 23 19 95.

**FRANCESA:** Dominio español, inglés, italiano y portugués. Clases, traducción y relaciones comerciales. Tl. 969/ 22 72 66 - 22 26 14 FAX. 969/ 22 72 71.

**Se llevan contabilidades** a sociedades (Gestión impuestos, ISS, Memoria), empresarios y profesionales (Gestión impuestos, IRPF). Tl 969/ 23 48 85. Llamar por las tardes.

**Se ofrece conductor para trabajar.** Todo tipo de carnet, incluido materias peligrosas. Tl 969/ 22 3738 De 15 a 16 horas. Preguntar por Jose.

**Se ofrece chica** 24 años, para cuidar niños o realizar tareas domésticas. Con experiencia y responsable. Preferente: interna (zona-Cuenca). Llamar de 9 a 11 de la noche. Tl. 969/ 12 91 39. Preguntar por Cristina.

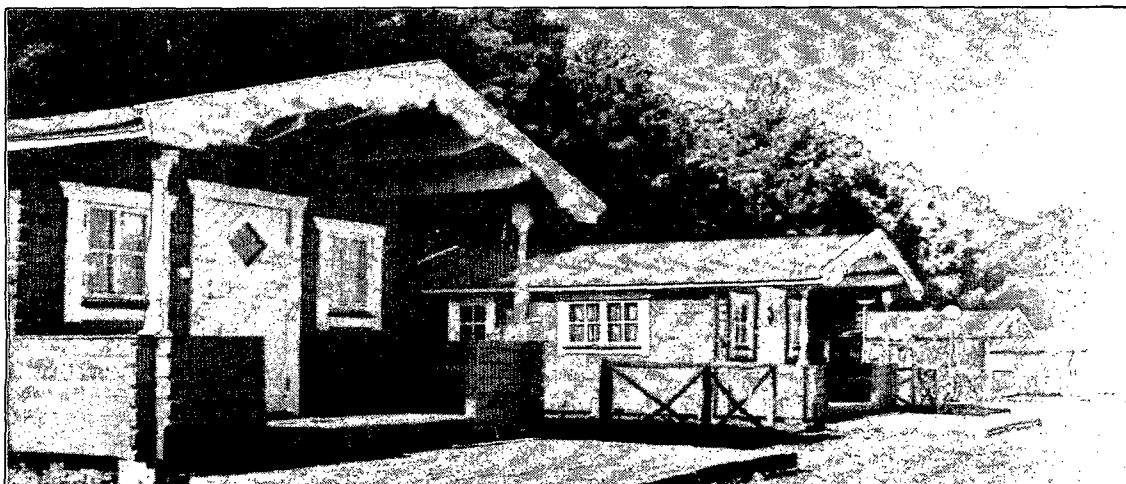
**Se ofrece chico joven** para tractorista y palista. En posesión de todos los carnets. Preguntar por Ramón. Tl. 670 / 78 65 92.

**Se necesitan conductores** para trailers ámbito nacional. Contrato fijo. Remuneración más de 200.00 pta/mes. Interesados llamar al Tl. 969/ 22 33 26. Preguntar por Alberto o Pedro.

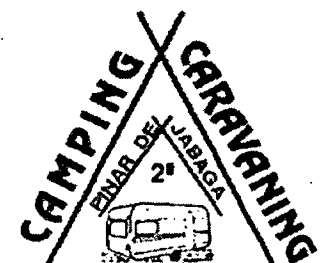
**Diplomada en el profesorado de E.G.B.,** se ofrece para colegios públicos, guarderías, oficinas y comercios. Tl. 969/ 26 71 41.

**Se hacen todo tipo de trabajos** de rotulación, vehículos, fachadas, vallas publicitarias, etc. Tl. 969/ 23 40 07.

**Se busca local** acondicionado para bar en alquiler. Tl 969/ 37 31 12



**A 5 Kms de Cuenca...  
Casas de madera...**



**PINAR DE JÁBAGA**

Paraje "Fuente de Albaladejito"

Ctra. N-400, Km. 174

INFORMACIÓN Y RESERVAS:

969 23 26 80

# LOS CUATRO PUNTOS CARDINALES PARA SU DECLARACIÓN

## Declaración de la Renta 98

ANTICIPO O  
FINANCIACIÓN

ASESORAMIENTO

PRODUCTOS  
FINANCIEROS CON  
VENTAJAS FISCALES

TRAMITACIÓN  
DE LA DECLARACIÓN

Si desea más información acérquese  
a su oficina de Caja Rural.



CAJA RURAL  
DE CUENCA